

別添資料 1



*Islamic Republic of Iran*  
MINISTRY OF AGRICULTURE

JAPAN INTERNATIONAL  
COOPERATION AGENCY

Minutes of Understanding Notes

for

The Preliminary Study

on

The Caspian Sea Coastal Area

Agricultural Development

in

The Islamic Republic of Iran

February 28, 1984

A handwritten signature and initials are present at the bottom right of the page. The signature appears to be a stylized name, possibly 'W. S. S.', with a circled '2' and a circled '35' nearby.

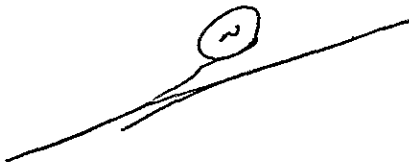
In response to the request of the Government of the Islamic Republic of Iran made by H.E. Mr. Mir-Hossein Musavi Khamenei, Prime Minister of the Islamic Republic of Iran, to H.E. Mr. Shintaro Abe, Minister for Foreign Affairs of Japan, during the latter's visit to the Islamic Republic in August, 1983, the contact mission for the Caspian Sea Coastal Area Agricultural Development, headed by Mr. Toru MASE, was dispatched from 16 Feb. '84 to 29 Feb. '84 by Japan International Cooperation Agency (JICA), the sole agency responsible for the technical cooperation on behalf of the Government of Japan. The contact mission had a series of discussions with the Ministry of Agriculture and other authorities concerned, and carried out the field survey in the Caspian Sea Coastal Area with reference to technical cooperation in the field of agriculture.

The mission exchanged general views on the present situation and future outlooks of agriculture in the aforementioned area and had discussions with a view to exploring possible modes and means of Japanese technical cooperation with the Iranian authorities concerned.

This Minutes describes the main contents exchanged between both sides during the stay of the mission in the Islamic Republic of Iran.

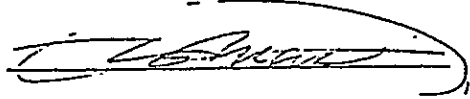
A handwritten signature in dark ink, consisting of a series of loops and a long horizontal stroke extending to the left.Handwritten initials 'RB' enclosed in a hand-drawn oval.

1. The contact mission appreciated the several plans or measures for agricultural improvement being undertaken by Iranian authorities concerned; meanwhile, the mission observed the importance of the study on inter-relationship and integrated function among the plans mentioned above.
2. Besides, the mission referred to the necessity of the study to recognize present situation of agriculture in the area and to find suitable fields for technical cooperation, prior to possible technical cooperation in the future.
3. Accordingly, both sides recognized the necessity of the master plan study on agricultural improvement in the area. And also, the both sides agreed to carry on necessary arrangements to realize the study in the earliest opportunity with the cooperation of related authorities.
4. In addition, the both sides agreed that the study which is to be sponsored by JICA should be framed under the following concepts.
  - 4-1) To select the typical study area. (e.g. the area fed by LAR dam irrigation project as a model case) for the sake of early prescription of improvement program, and so on.
  - 4-2) To formulate the project which consists of rice production increase as a core and surrounding improvement plans including technical, socio-economical, and financial evaluation.

A handwritten mark consisting of a circle with a squiggle inside, connected by a line to a long, sweeping horizontal stroke that tapers to the left.A handwritten mark consisting of a circle with the number '22' inside, followed by a period.

- 4-3) To recommend integrated method for improved farm management and extension to farmers.
- 4-4) To recommend the necessary activities such as demonstration and research to endorse the above mentioned integrated method.
- 4-5) To transfer the necessary technical know-how concerning the item 4-2) above mentioned through the study.
5. The outline of terms of reference for the study proposed by Iranian side in eight articles and two notes is attached.
6. The mission will submit the proposals mentioned in the article 5 to the Government of Japan for taking into consideration.
7. This Minutes is prepared and signed in seven articles and two pages attachment.

14  
②  
Mr. Jalal Rasoulof  
Deputy Minister in Agronomy  
Ministry of Agriculture

  
Mr. Toru Mase  
Leader of the Contact Mission,  
Japan International  
Cooperation Agency



ATTACHMENT

Outline of terms of references for the study of a master  
plan in a typical area of the caspian sea region

I- On Farm Development

- a) Land reclamation and drainage in paddy fields with particular attention to the areas under sea water intrusion.
- b) Improvement of irrigation and drainage systems with appropriate soil and water management and water quality control.
- c) Land Consolidation Considering the land ownerships, land leveling and effective mechanization
- d) Renovation of existing irrigation and drainage channels on paddy fields and its Conformity to delivery networks.

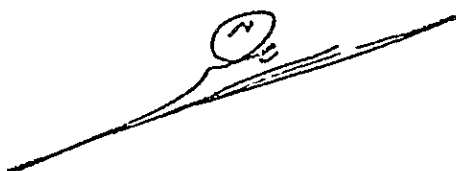
II-Improvement of existing water delivery network regarding structure, diversions, alignment and canal linings.

III- Farm management improvement

- a) Exchange of research information, materials and experts in Connection with agricultural extension and training
- b) Investigation and research on suitable and high yielding varieties
- c) Appropriate cropping pattern and system, possibly double cropping
- d) Agricultural input programming (e.g. seed, water, fertilizer, machinery, credit, ....)

IV- Effective mechanization and relevant Industries

- a) Evaluation of required mechanization Considering the industrial and labor potentialities.
- b) Agrobusiness, rural, food industries and processing in order to absorb released labour



- V- Agricultural development and its influences in the other fields, including environmental consideration.
- VI- Investigation and introduction of socio economic aspects resulting the implementation of Master Plan.
- VII- Provision of a pilot project on a typical area considering the master plan criteria.
- VIII- Evaluation and introduction of financial and administration requirements for carrying out of the master plan and pilot project.

Notes:

- 1) The cooperation will be carried out through a Japanese expert team and Iranian counterparts with taking into consideration the all policies and strategies establishing of the five years development plan.
- 2) Program of the work is to be scheduled for two years beginning from June 1984.



別添資料 2

項目	内容	発行・担当機関名	国外簡答	只本簡答	入手
地形他	1/250,000 地形図-全地域	Geographic Dept., Army	△○	×	
	1/50,000 "	"	△○	×	
土壌・地質	1/5,000~1/20,000-開発実施地域(1)	National Cartographic Center	△○	×	
	1/20,000 Aero-Photo Mosaic	"	×	×	
	Landsat Photo	合州国		△	
	1/250,000 地質図-全国	National Iranian Oil Company	△	×	○
	1/250,000 Land Evaluation Map-全域(2)	Soil a Soil Fertility Res Inst., MOA	?	×	○
	1/50,000 Soil Map-開発実施地域	"	?	×	○
	Meleoro logical Year Book	Westher Dureau, MORT (道路運輸省)	○	△(3)	
	Hydro logical Year Book	Hydrology Dept., MOE	○	△(3)	
	Water Quality Survey	"	○	△(3)	
	Rainfall Yeav Book	"	○	△(3)	
農業・農村	農業センサス-1352-全国(イクレ)	Iran Statistic Center PBO	○	×	○
	" -1354-	"	○	×	○
人口他	" -1361-	"	○	×	○
	全国農業センサス-1939"	"	○	×	○
	Village Gazette-1345/55-州別	National Census Bureau, MOI (内務省)	○	×	○
	人口・住宅センサス-1345/55-州別	Iran Statistic Center, PBO	○	×	○(5)
	" -郡別	"	○	×	
一般	Statistical Year Book-1351(6)	"	○	×	○
	" 1361-(イラン語)	"	○	×	○

註 (1) 1/5000~1/20,000 地形図は Northern Regional Water Board がかんがひ計画を実施又は計画中の地域に限って作成されている。→ ラジットの Board から国土地理院あて Letter かいでもらえば入手できるかも。  
 (2) 1/250,000 Land Evaluation Map if Land use Msp に準じる。現場で入手可能、Reconnaissance Level, 1/50,000 Soil Map は Semi-detail Level で Mazandaran 州については相当部分ができているが Gilan 州については不明。  
 (3) 水文・気象データについては、一部を三拓コンサルタントカン保管。但し最近 10 年余は未入手。地建事務所にある？  
 (4) 農業センサス関係については 1359 (1964) に FAO の指導で全国センサス (州別) が行われて以降、人口センサスなどを伴い Village Gazette (州別) として作成されている他、不定期にサンブル・センサスが行われている。  
 (5) 人口・住宅センサスについては 1976 (1355) 年分、Mazandaran, Gilan 両州のみ入手したが郡別も入手可能。  
 (6) Statistical year Book は 1351 (1972) 年版のみ英語。1361 (1982) 年版はイラン語であるが内容は 1351 年版と略々同じ。

Basic data about Agriculture and Irrigation  
in Iran as the questionnaire of Embassy of Japan

1. Status quo of Agriculture and Irrigation in Iran and problems to be solved:

1-1. Area under cultivation: 7.3 million hectars from which 2.5 million hectares are under irrigation.

1-2. Major crops: wheat, barley, rice, cotton

1-3. Water resources development:

2.5 million hectares are under irrigation in the whole country, which requires about  $38 \times 10^9$  cubic meters of water, 48 storage and diversion dams were constructed which produces  $23 \times 10^9$  cubic meters of water,  $14 \times 10^9$  cubic meters of developed water resources are used for irrigation and the remaining are used for domestic, industry and etc.

The ground water potential in Iran is  $35 \times 10^9$  cubic meters from which only  $27 \times 10^9$  cubic meters is being used in agriculture, domestic and industry.

1-4. Irrigation system: About 800,000 hectars of area is under irrigation system in Iran.

2. Future plan in agriculture esp. in 5 years plan:

Future plan in water resources development and agriculture are summarized in figures 1 and 2.

3. Requested of Technical cooperation

3-1. Field increase in rice production

3-2. Long terms comprehensive study in rice production towards a self-sufficiency in this product and step by step program and policies together with a specific projects.

3-3. Concerned ministries and organization: Ministry of agriculture will be involved in this project.



Water Resources Development  
(5 years plan)

Agriculture	18945	MCM
Domestic and Industry	1818	MCM
Total	20763	MCM
Surface Water Development		15760
- Improvement	7016	
- Development	8744	

Soil and Water Development (Ha)

Soil & Water Activities	10 years plan		5	
	Development	Improvement	Development	Improvement
Improving & maintenance	18,000	340,000	8,170	159,940
Drilling	350,000	30,000	157,700	10,640
Reservoirs	12,000	120,000	6,725	68,425
Dredging of canals	-	300,000	-	149,400
Intake structures	10,000	50,000	-	24,700
Canals	120,000	100,000	45,070	56,170
Small earth dams	75,000	5,000	46,450	1,900
Flood protection	5,000	1,500,000	2,250	90,420
Canal lining	70,000	180,000	59,872	73,617
Land leveling	40,000	50,000	25,200	
Drainage and soil reclamation	100,000	400,000	64,500	236,250
Pumping plants	140,000	10,000	54,526	2,360
Land reclamation	100,000	65,000	48,600	10,000
Total	1,050,000	2,000,000	519,075	956,372



— EMPIRE OF IRAN —  
MINISTRY OF POWER  
WATER & POWER ORGANIZATION OF  
NORTH REGION



SHAHBANOU FARAH DAM

AND DEVELOPMENT OF WATER RESOURCES IN GUILAN

NORTHERN REGION WATER & POWER AUTHORITY

Guilan - A General Geographical and Agricultural Description  
of the Region

Guilan situated between  $49^{\circ}30'$  and  $50^{\circ}$  East and  $37^{\circ}$  and  $37^{\circ}30'$  North is one of the most fertile regions of Iran. According to the latest census it has a population of 1,600,000 and covers an area of 3750 square km. The temperature in Guilan varies between  $-16^{\circ}\text{C}$  to  $+37^{\circ}$  and has an average annual precipitation rate of 900 to 1500 mm. The Shahbanu Farsh Dam irrigates some 170,000 hectares of land in Guilan.

Sefid Rud River - Characteristics

The Sefid Rud river originates from the confluence of the rivers Gezel Ozan and Shahrud at Menjil. The Gezel Ozan has a length of 500km and a catchment area of approx. 50,000 square kms. The Shahrud has a length of 180 kms and a catchment area of about 6,000 square kms.

- The maximum flow measured for the Sefid Rud was  $4200 \text{ m}^3/\text{second}$  on 3-3-1968.
- The minimum flow recorded is  $5 \text{ m}^3/\text{second}$
- The maximum annual run off of water is 12000 million cubic meters.
- The minimum annual run off of water is 1550 million cubic metres.
- The average annual volume of water over a 15 year period is around 4.5 million cubic metres.

At the end of spring and during the summer season, when the flow in the Sefid Rud diminishes considerably great losses were suffered by the land under cultivation. Sometimes as much as 30% of the land under cultivation would lose its yield due to water shortage and caused irreparable damage to the inhabitants of the region.

His Imperial Majesty Shahanshah Aryamehr, who during his 36 years of reign has added many brilliant and glorious pages to our history with his ceaseless heroic sacrifices and struggles and who has led his nation to the gates of higher civilisation ordered for necessary measures to be taken to overcome the above difficulties. These measures led to the study, design and finally construction of the Shahbanu Farah Dam and its associated works in the Guilan plain.

Preliminary studies began on February 12th 1953 and the construction of the dam started on November 20th 1954 and was completed by February 12th 1961. The Shahbanu Farah Dam was inaugurated on April 30th 1962 by His Imperial Majesty Shahanshah Aryamehr.

#### Shahbanu Farah Dam

The choice for the site of the dam was led by the geological and topographical considerations. The river channel between Menjil and Imamzadeh Hashem 50 km. further downstream is founded on a layer of rock 200m. thick orientated at right angles to the river channel in an east-west direction. The above rock is composed of volcanic anesthetic lava branches formed at the time of formation of the Alborz mountain range. The above rock slopes upstream



of the river hence constituting a favourable support for construction of a dam at a site upstream of the river where the layer of rock originates. The valleys through which Gezel Ozan and Shahrud rivers flow reach the point of Confluence at Sefid Rud from almost opposite directions creating a large basin on which a storage reservoir with a surface area of approximately 56 square kms could be built. The area and value of land to go underwater in order to create the above lake is a small proportion of the amount of land that would be irrigated as a result of construction of the dam.

The width of the Sefid Rud valley on the dam site plus the size of the floods and the favourable foundation conditions led to the choice of a concrete buttress dam. The Sahbanu Farah is one of the highest buttress dams constructed in the world.

The foundation of the dam has been made water tight by means of a 100 m deep grout curtain with a surface area of 60,000 m<sup>2</sup>. A total of 17000m of boreholes were drilled using 6500 tons of cement.

Like all other dams, as the level of water in the reservoir falls or rises, deformations occur within the dam. In order to ensure compliance with the design assumptions the deformations are measured by means of five combined operations consisting of pendulums, inverted pendulums (Stopani type), 35 acoustic slope indicators, 320 acoustic strain gauges and 70 thermosondes (Telemac type.).

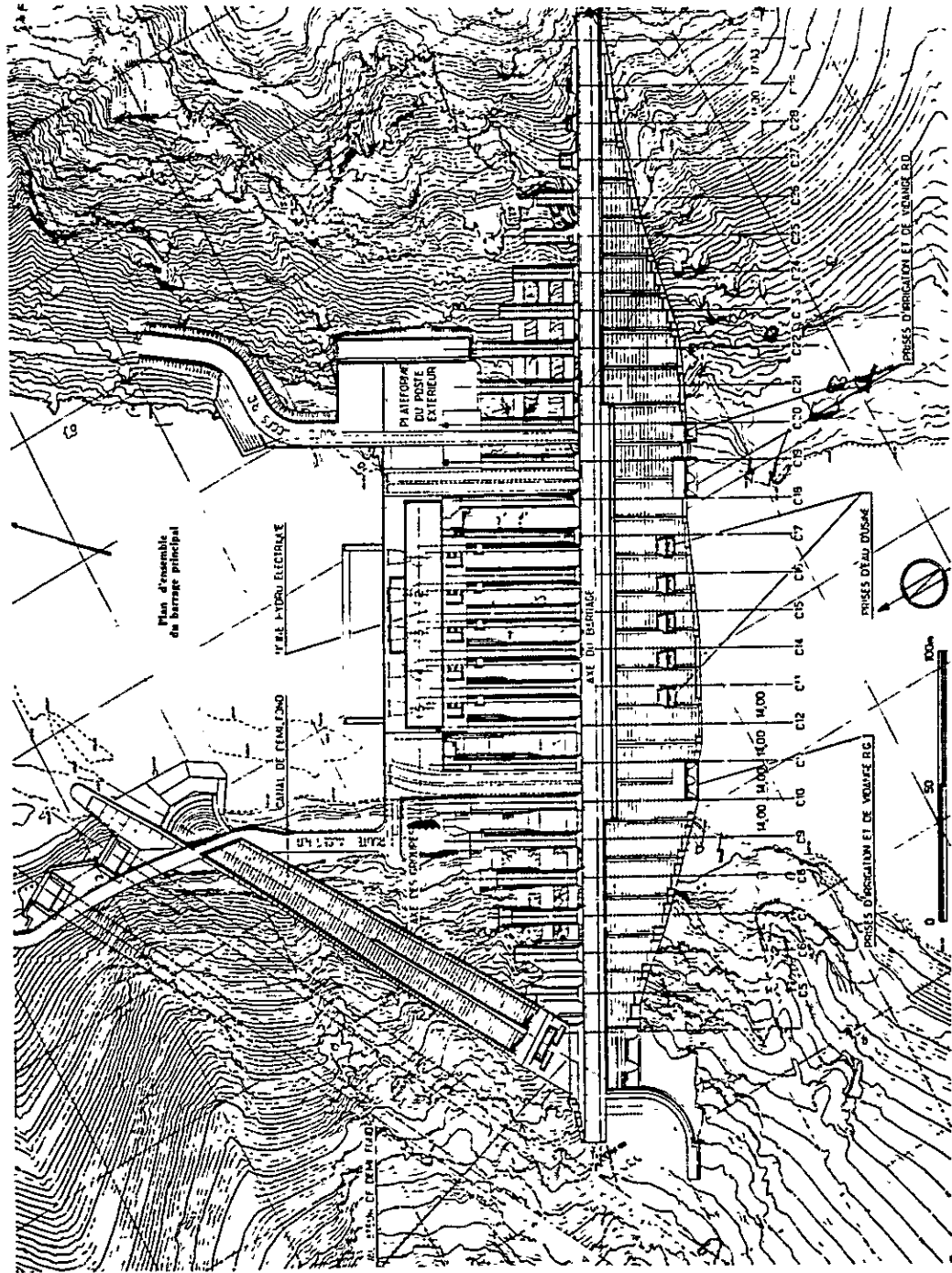
The forecasting of floods into the reservoir is announced by two water level gauging stations one is situated at Stour on the Gezel Ozan near the town of Mianeh and the other is on the Shahrud at the village of Paronbar. The results of these measurements are transmitted by radio to the receiving station at Menjil.

Technical characteristics of the Shahbanu Farah Dam are as follows:-

- Type: Butress Gravity Dam, 30 buttresses at 14m centres
- Height: 106m from the bedrock level.  
: 92m from the river bed.
- Thickness of each butress: 5m
- Width of dam at the Site of the largest butress: 100m
- length along the crest of the dam: 425m.
- Surface area of the reservoir:  $56 \text{ km}^2$  at 276.25m above M.S.L.
- Length of reservoir at 276.25m above M.S.L.  
on the Gezel Ozan : 25 km.  
" " Shah Rud : 13 km.
- Reservoir capacity 1,800 million  $\text{m}^3$

The buttresses are independent of one another, water tightness being achieved by means of a thin copper plate and a plastic water-stop.

Entier plane of principal dam





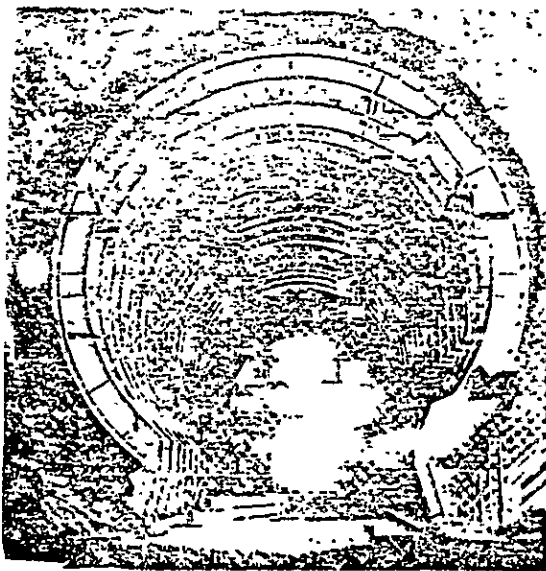


Vue aval du barrage. Evacuateur de demi-fond en cours de construction sur la rive gauche.

Downstream sight of the dam . Semi - Bottom Evacuator  
 in course of construction on the right bank

- Construction du déversoir de surface des évacuateurs  
 Au fond le barrage en cours de construction.

Construction des galeries de dérivation.  
 Coffrage métallique torse-pique pour le bétonnage du revêtement.

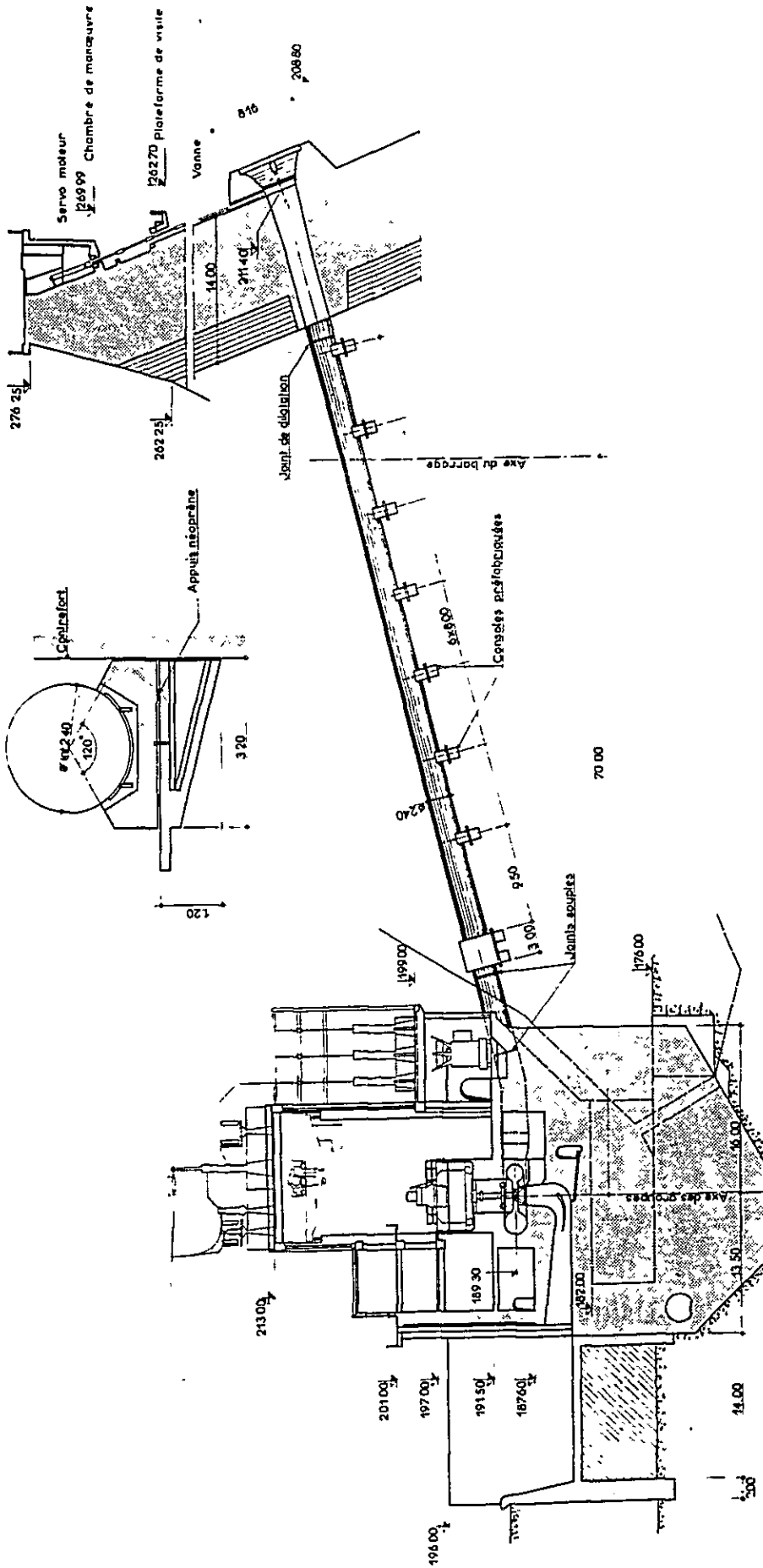


Construction of the diversion  
 galleries



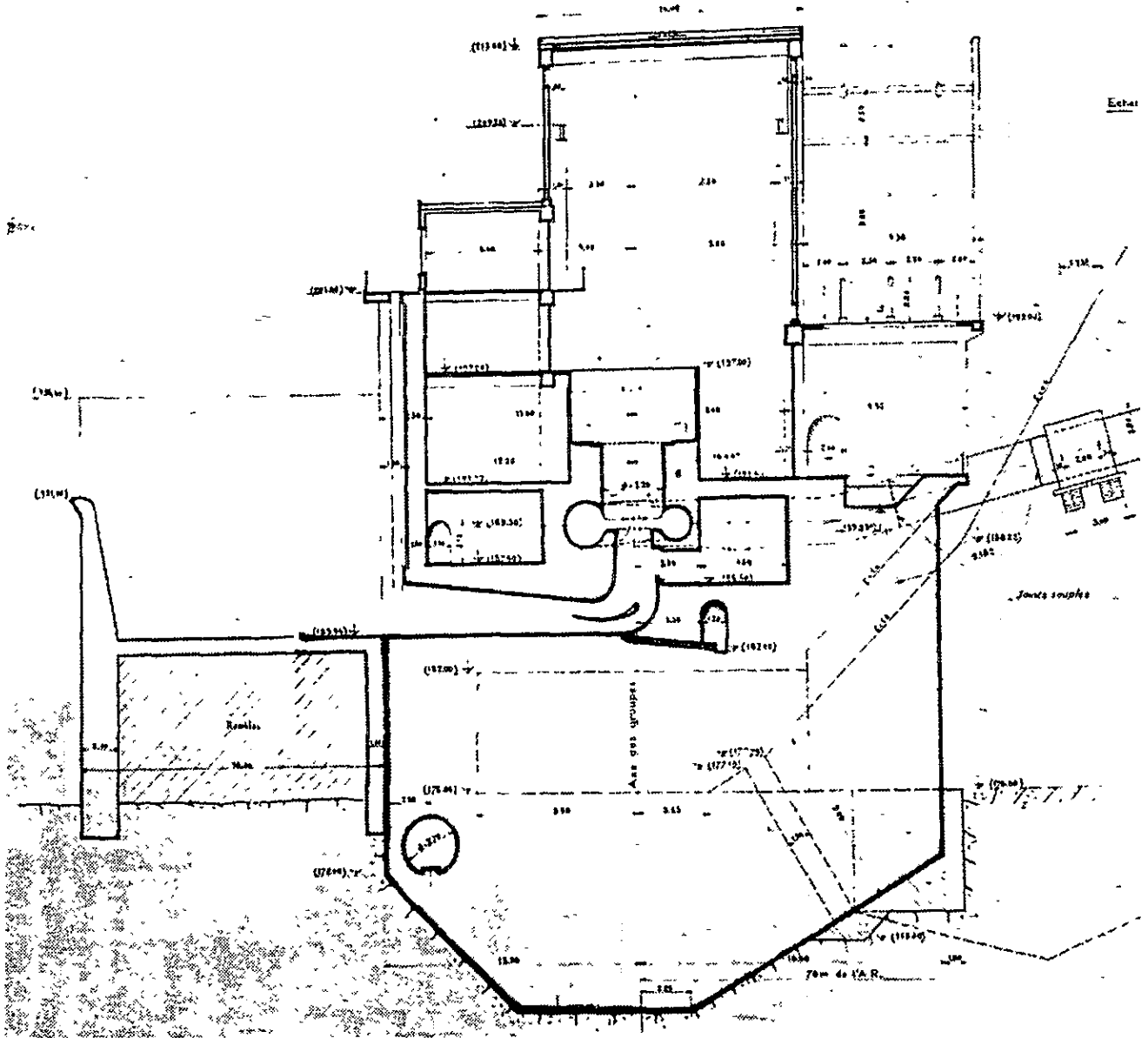
Construction of surface  
 spillway of bottom evacuator

Détail des appuis de la conduite.



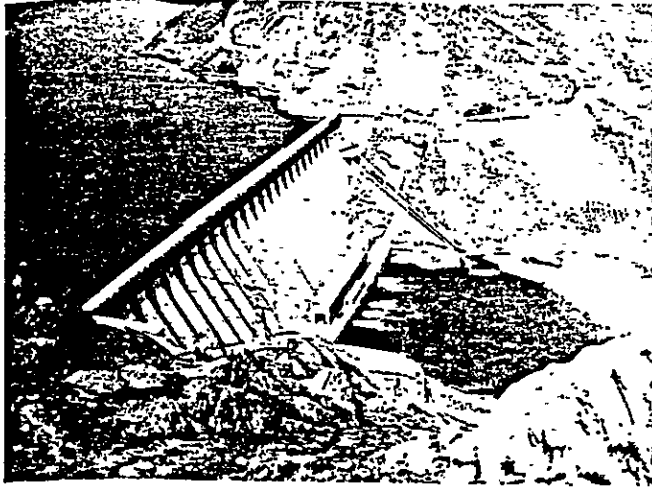
— Usine hydro-électrique, prises d'eau et conduites forcées.  
Coupe longitudinale dans l'axe d'un ouvrage.

Power station , water intakes and forced pipes  
longitudinal section in the axis of a group



Coupe du bâtiment de l'Usine Hydroélectrique au droit d'un des 5 groupes

Power house building section on the right of one of the 5 groups



BARRAGE DE SHAHBANOU FARAH

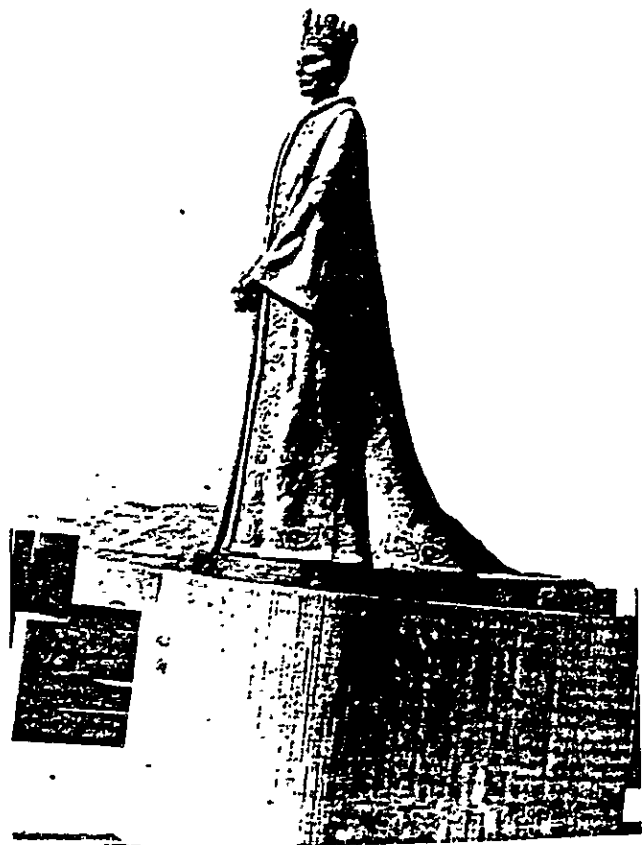
AU DEBUT DU PREMIER REMPLISSAGE

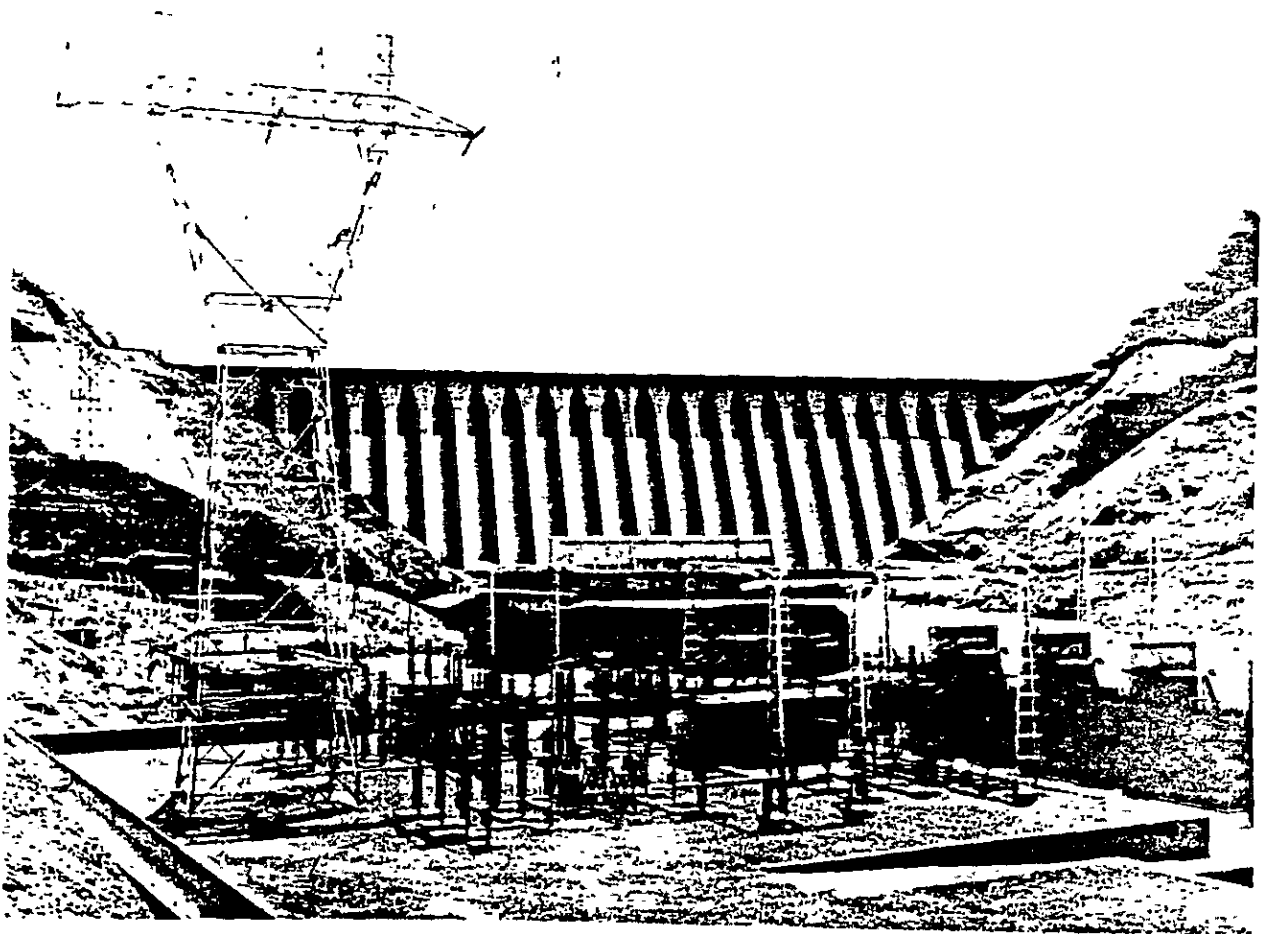
SHAHBANOU FARAH DAM

At the commencement of the  
first fillingup of the  
reservoir

STATUE DE SA MAJESTE IMPERIALE  
SHAHBANOU FARAH INSTALLEE SUR  
L'ILE SITUEE DANS LA RETENUE DU  
BARRAGE.

Statue of HER MAJESTY IMPERIAL  
SHAHBANOU FARAH installed over  
the island situated in the  
reservoir of dam





## BARRAGE DE CHAHBANOU FARAH

SHAHBANOU FARAH DAM

Discharge arrangements:

Three irrigation gates on the right bank of the reservoir at a level of 191.3m above the sill with a discharge capacity of 430 m<sup>3</sup>/sec.

- 2 irrigation gates on the left bank at 193.8m above the sill and discharge capacity of 550m<sup>3</sup>/sec.
- 2 spillway gates at 271.65m above the sill with discharge capacity of 2000m<sup>3</sup>/sec.
- 2 Surface Spillways with discharge capacity of 2000 m<sup>3</sup>/sec.
- 5 turbine pressure pipes with a total discharge capacity of 165 m<sup>3</sup>/sec.

Hydroelectric Power Station

The Power Station situated downstream of the dam has 5 turbo-generators. The turbines are of the Francis type with vertical axis. The operation of two of the turbines started on 23.9.64 and the remaining three were operational by 3.9.67.

Hydroelectric Power Station CharacteristicsTurbines

Type	Vertical Francis
Diameter of inlet pipe	2.4 m
Diameter of Butterfly valve	2.6 m
Discharge at 63 m head	32.9 m <sup>3</sup> /s

Generators

Continuous rating	17500 kw
Power factor	0.8
Nominal output	22000 KVA
Nominal Speed	300 .rpm

### Seismological Station

To investigate ground movements in the vicinity of the dam a seismological station has been constructed downstream from the dam. The results from studies carried out at the station are exchanged with stations in several countries including France America Belgium and Morocco.

### Hydraulic Works in the Guilan Plain

#### Irrigation Network

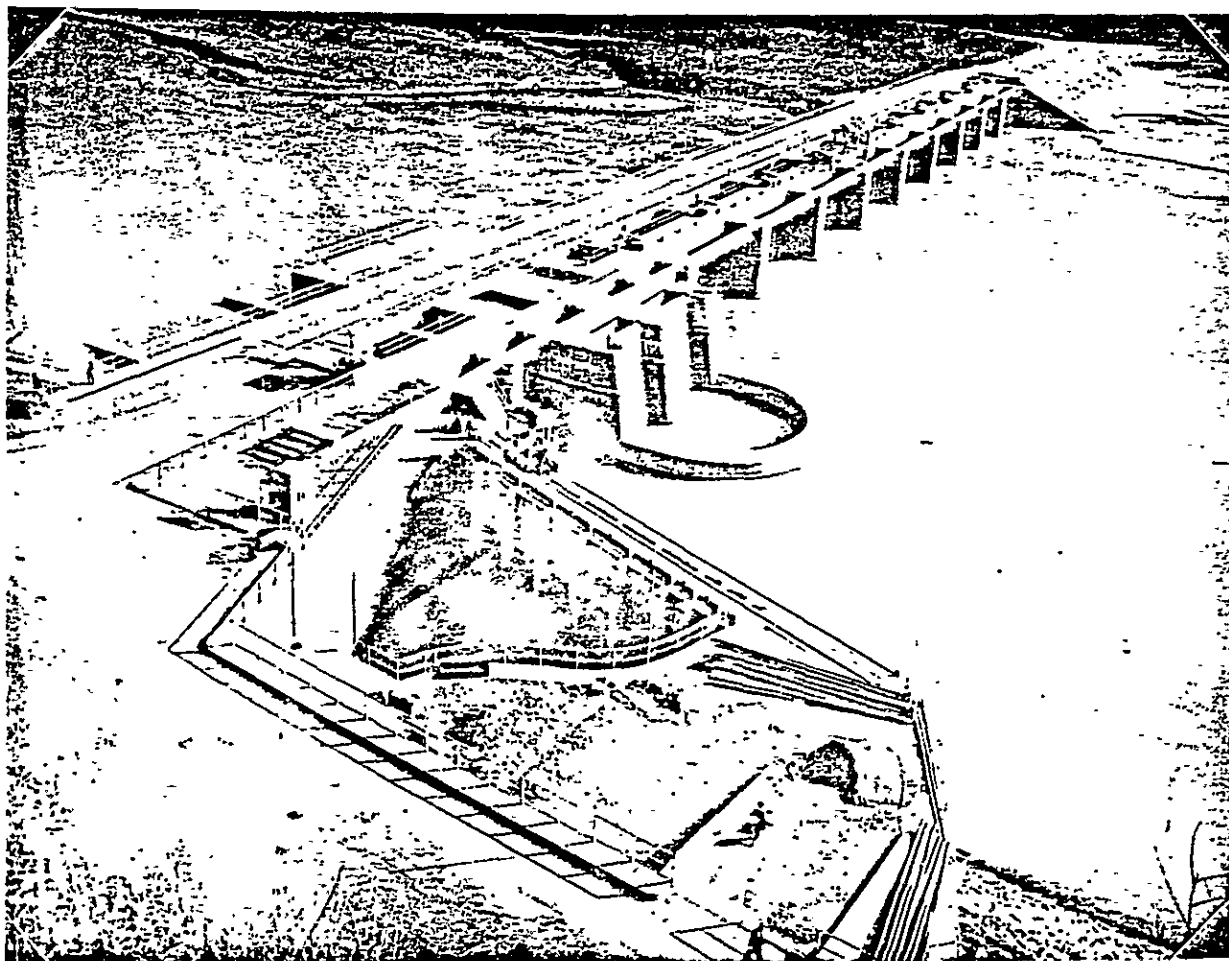
#### Tarik Diversion Dam

Tarik Dam is the first diversion intake downstream from Shahbanu Farah Dam and was constructed from 5th July, 1965 to 10th August, 1969. The dam diverts a flow of  $35\text{m}^3/\text{s}$  into the Foumen tunnel which is 16.6 km long. The tunnel supplies water to the Foumen Canal, 51 km long which will irrigate the regions of Foumenat.

#### Dam Characteristics

Type	Composite Concrete - earth fill
Gross reservoir capacity	4 900 000m <sup>3</sup>
Useable capacity	1 500 000m <sup>3</sup>
3 no. deep discharge gates length of crest	250m
Width of dam at foundation level	51m
Number of sector gates	9
Dimensions of sector gate	15m x 5.5m

Provision has been made for the installation of two turbo-generators with a total capacity of 3000 kw between gates 2 and 3.

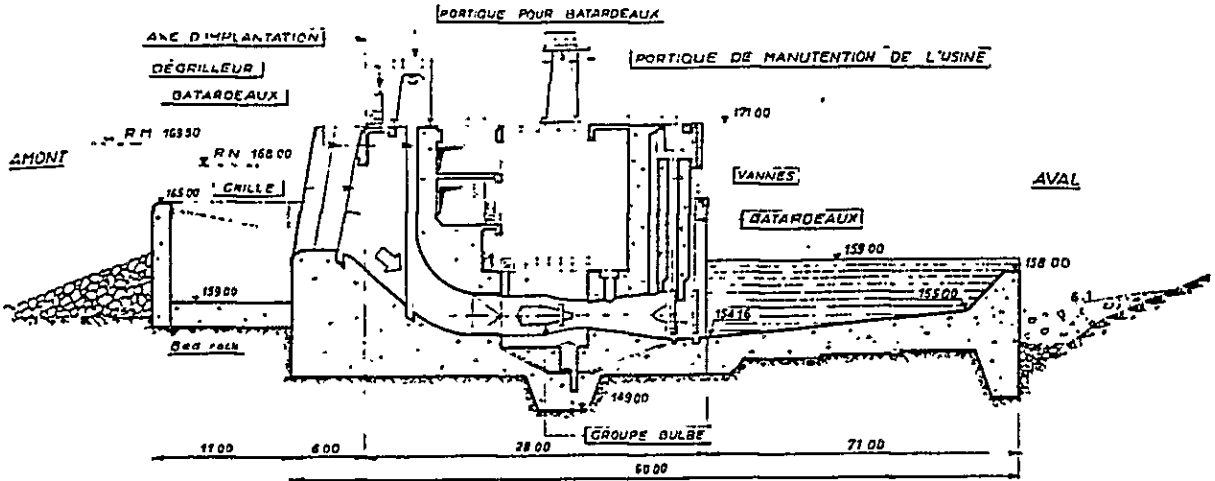


BARRAGE DE TARIK

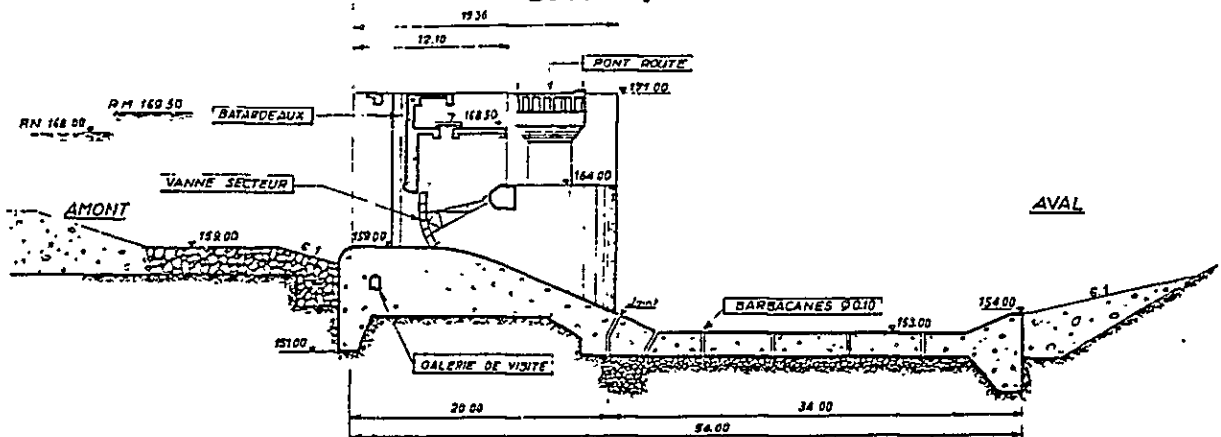
TARIK DAM



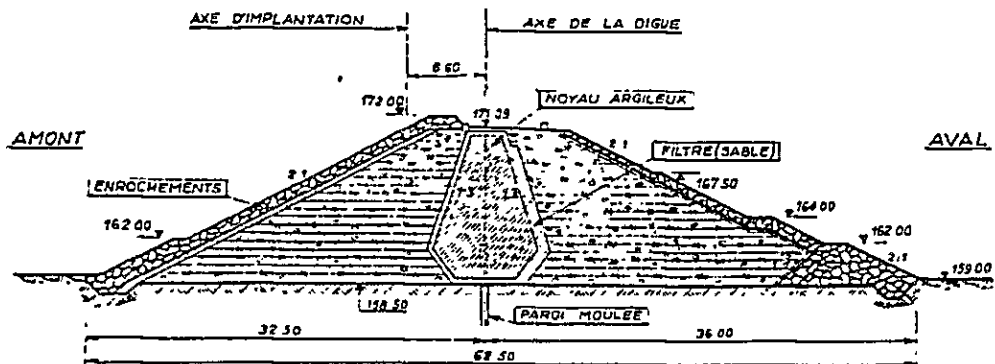
Section of power house in the axis  
Coupe dans l'Axe de l'Usine



Passé de Fond  
Bottom pass

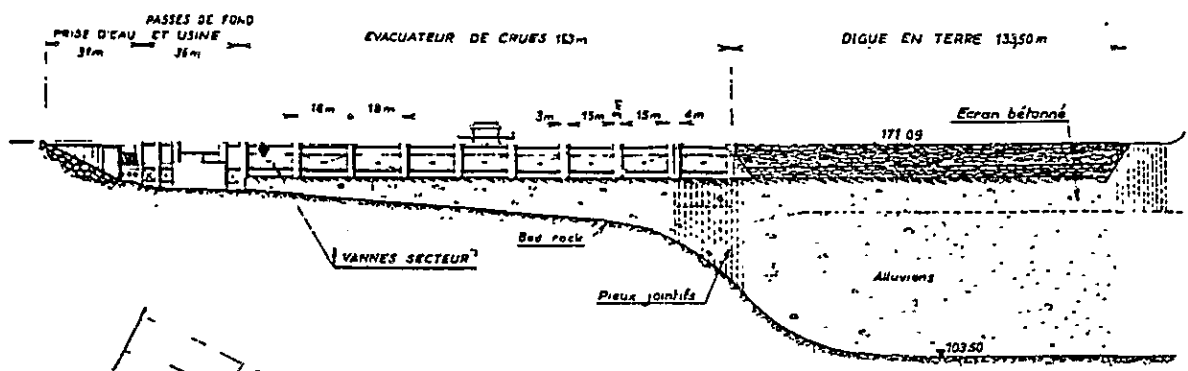


digue en Terre  
dike in earth

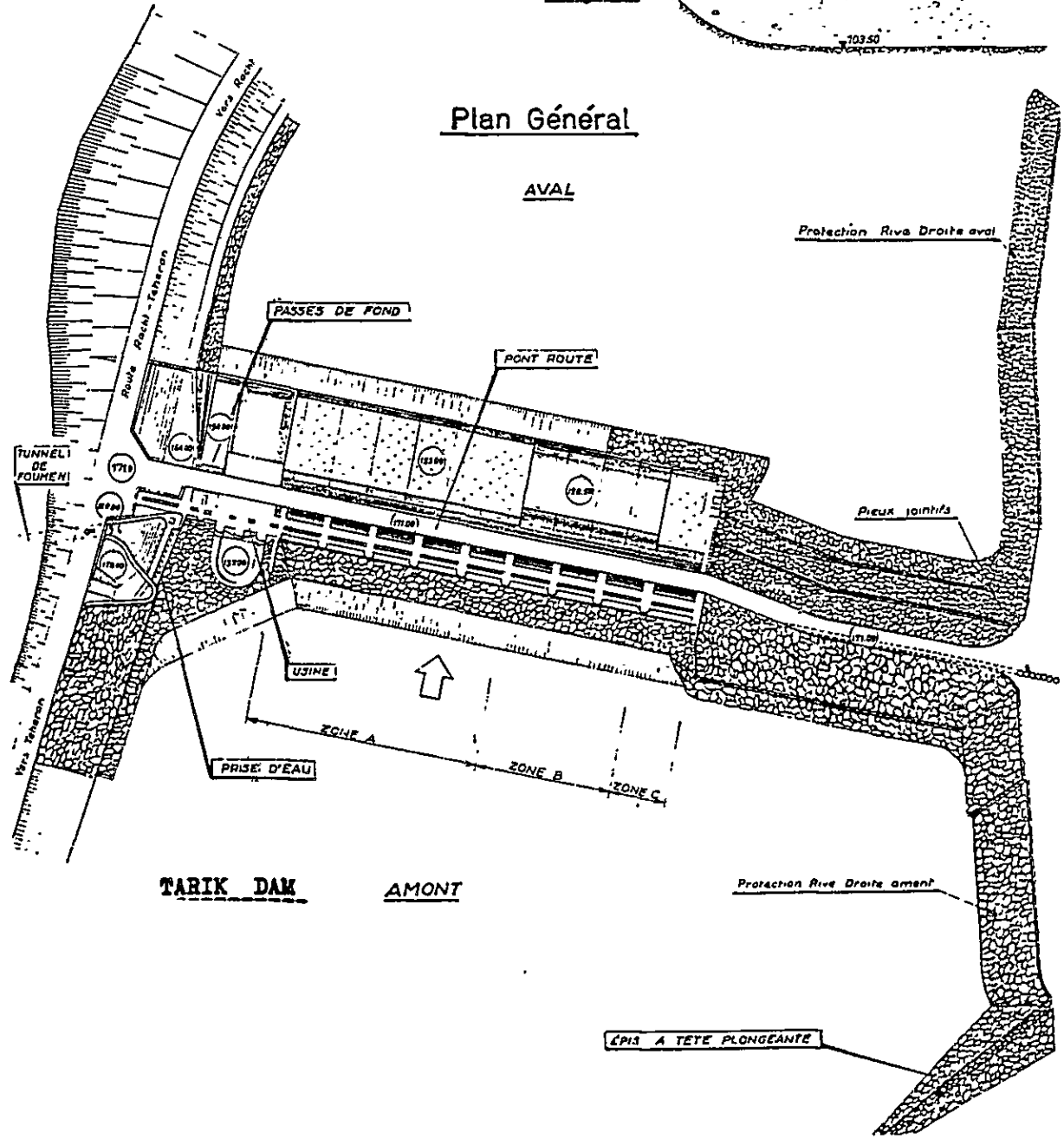


# — BARRAGE DE TARIK —

## Elevation Vue d'Amont



## Plan Général



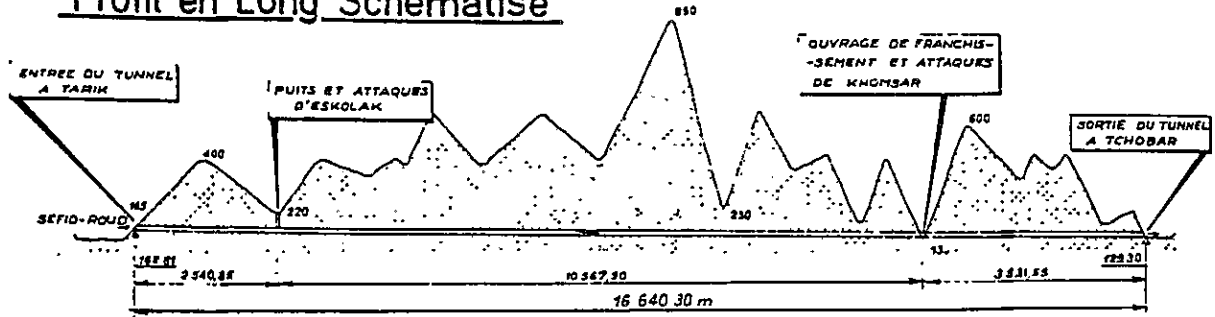
Tunnel de Fomena en cours de construction



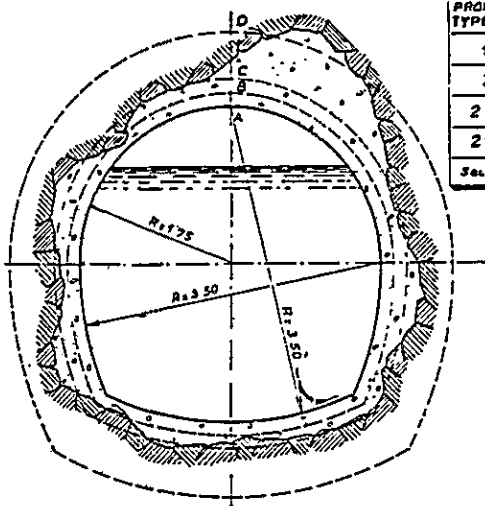
FUMEN TUNNEL IN COURSE OF CONSTRUCTION

# — TUNNEL DE FOUMEN — FUMEN TUNNEL

## Profil en Long Schématisé

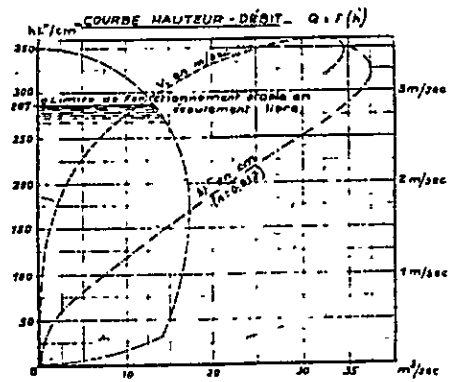


## Section Type du Tunnel



PROFIL TYPE No	AB	AC	AD
1	0.10	0.15	0.60
2	0.15	0.30	1.00
2 bis	0.20	0.35	1.00
2 bis	0.25	0.45	1.00

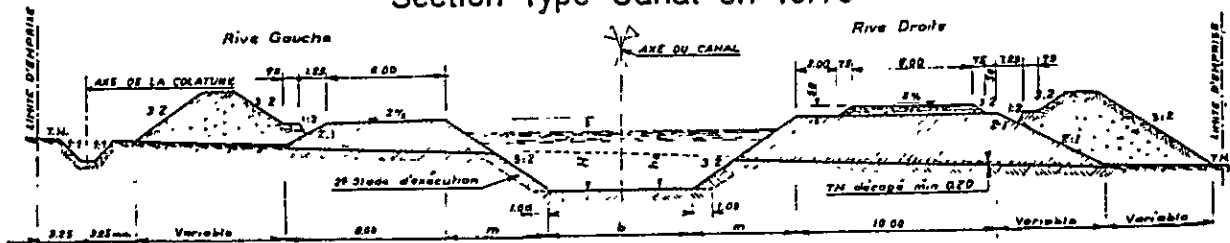
Section intérieure 10.153 m<sup>2</sup>



## FUMEN CANAL

## CANAL DE FOUMEN

### Section Type Canal en Terre



Foumen Tunnel

Because the Foumen tunnel was one of the first works of its type to be constructed considerable difficulties were encountered particularly with water inflow which reached a rate of 213 litres/second.

Characteristics

Length	16 569 m
Slope	
Flow	32 to 35 m <sup>3</sup> /s
Horseshoe section area	10.028 m <sup>2</sup>
Maximum ground cover	800 m
Inlet level	162.81
Outfall level	129.30

The nature of the ground through which the tunnel has been driven is very variable:

black schest schists and aluvium, green rock, greasy marls and calcareous dolomitic conglomerate have been encountered.

Foumen CanalCharacteristics

Length	51 m
Velocity of flow	0.80 m/s
Maximum discharge - present	32 m <sup>3</sup> /s
- future	35 m <sup>3</sup> /s
Height of canal above river beds crossed	10 to 15 m

Water level regulation in the canal is by means of automatic gates to give constant downstream level and by static regulators. Along the length of the canal gated offtakes are provided to supply existing canals and the secondary canals.

### Auxiliary Works and Installations

Access road is provided along the length of the canal with river crossings by ford together with culverts and siphons.

Bridges and footbridges are provided across the canal to maintain access. A few small culverts maintain traditional canals.

### Sangar Diversion Dam

Construction of this dam commenced on 19th December, 1962 and was completed on 19th May, 1965. The dam has been in use since March, 1965.

The dam is situated 60 km downstream from the Shahbanou Farah Dam and diverts water to two canals, one on each side of the dam.

### Characteristics

Number of gates	13
Type of gate	Sector
Dimensions of gate	10m x 5.5m
Discharge capacity	5200 m <sup>3</sup> /s

Each sector gate is operated by two motor driven winches which are installed under the bridge. The gated barrage is connected by two dikes to two settling basins and to the river banks. The crest width of the dikes is 1.1m with a 6m road.



DEPART DU CANAL

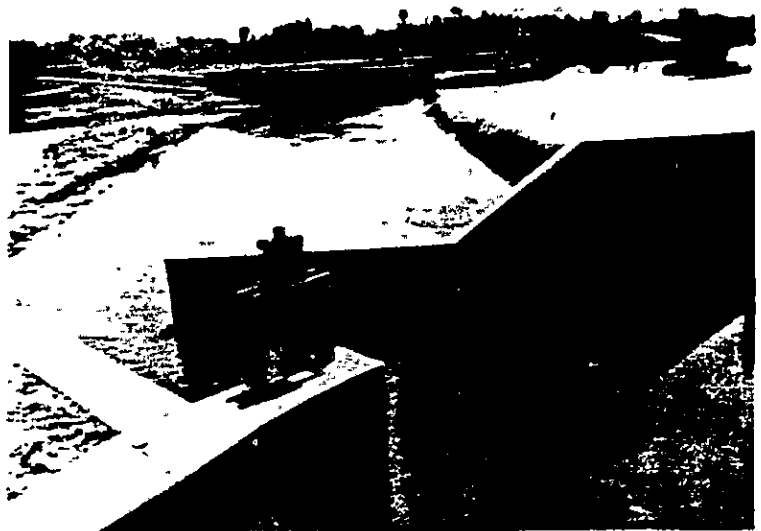
DE FUMEN

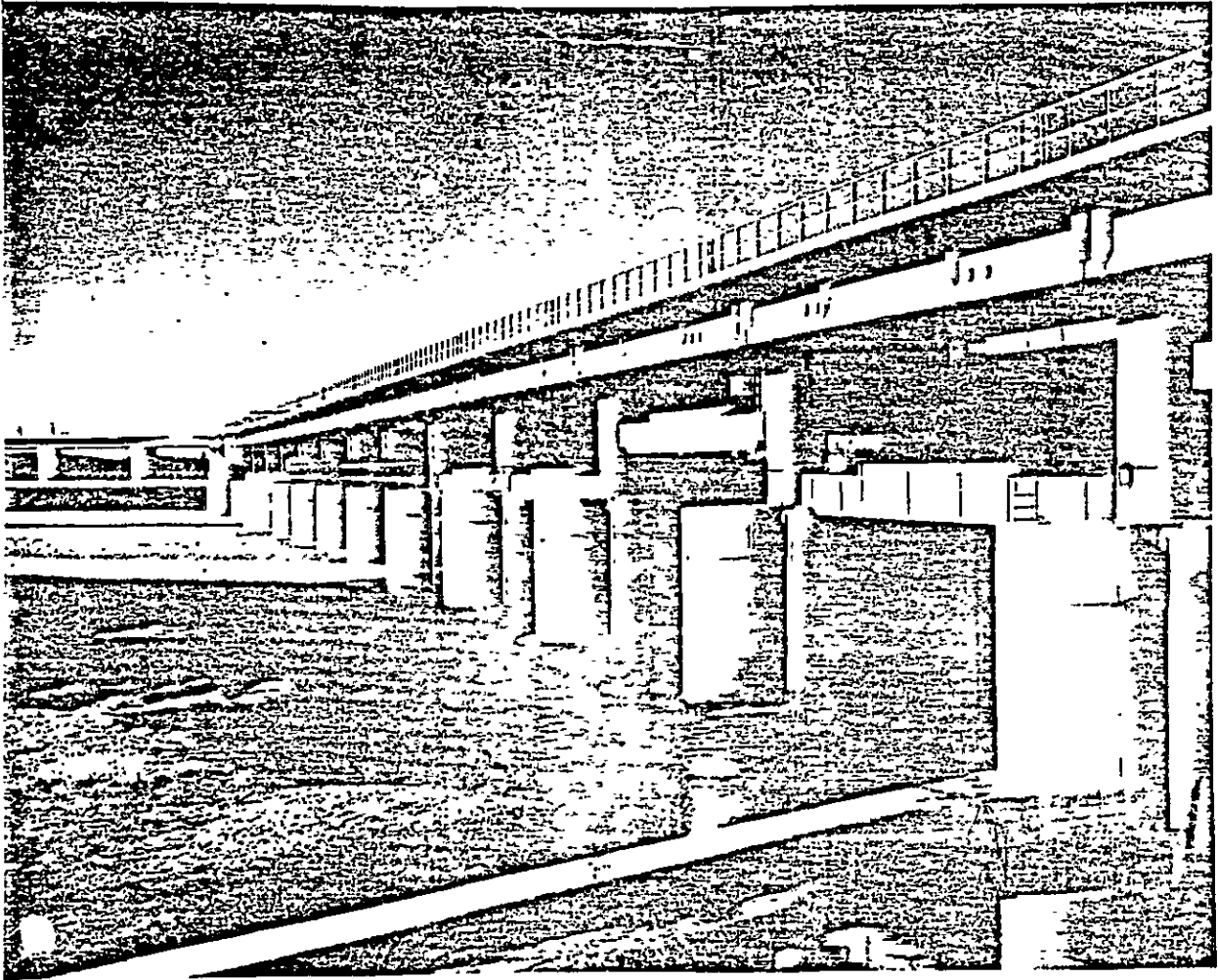
FUMEN CANAL STARTING

BARRAGE DE

CHAKHRAZ

SHAKHRAZ DAM





SANGAR DAM

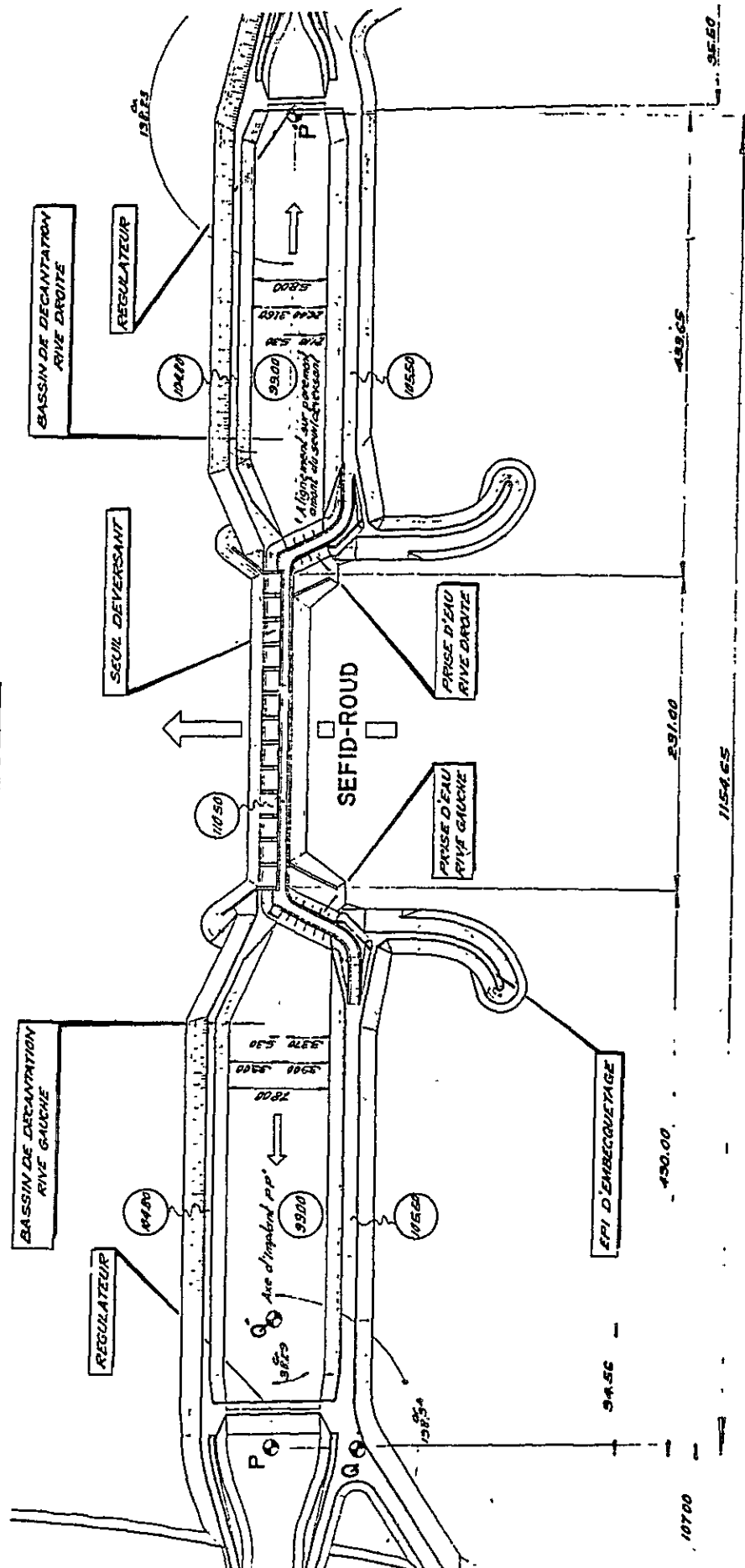
BARRAGE DE SANGAR



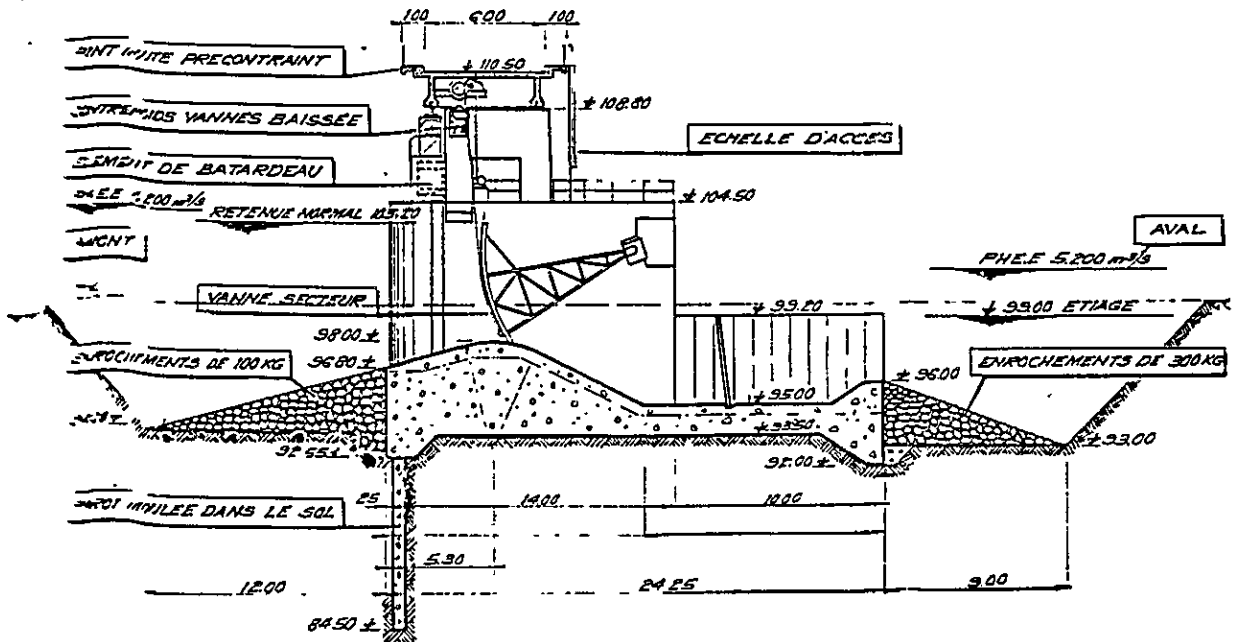
SANGAR DAM -- GENERAL PLANE

BARRAGE DE SANGAR

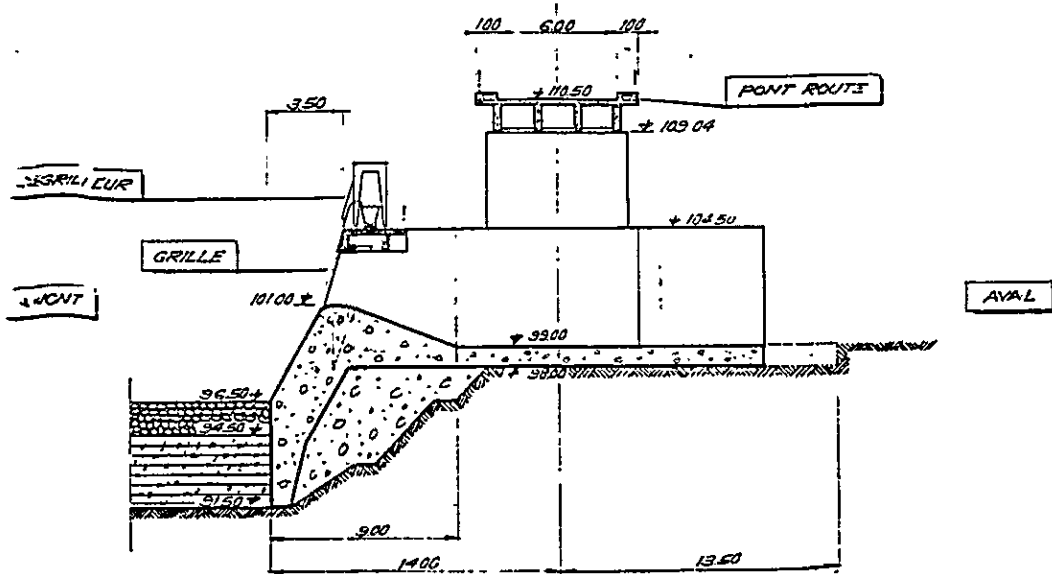
Plan Général



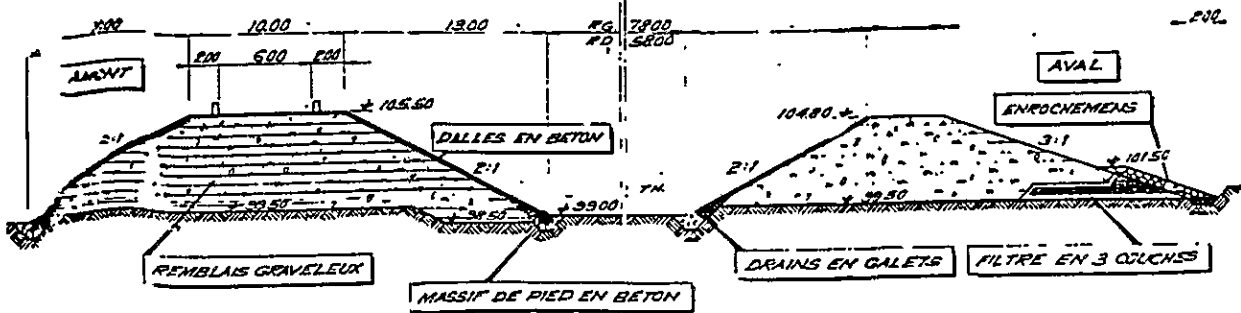
## Passé Courante CURRENT PASS



## Prise d'Eau INTAKE OF WATER



## Décanteur DECANTER



Size of Settling basins

Left bank	508m x 78m
Right bank	58m x 4.5m
Level of gate sill	37.87 m
Normal Water Level	

Sangar Right Main Canal

This work was started on 22nd April 1963 and was completed on 12th April 1969. The total length of the canal is 19km and it runs between the Sefid Rud and Shem Rud valleys.

The first 3.5Kms of canal are concrete lined the remainder being unlined. The velocity of flow is 0.85m/s.

The right main canal transfers some  $40\text{m}^3/\text{sec}$  of water from Dissam Rud to the Heshmat Rud canal which also supplies water for the right bank of the Sefid Rud delta. At present the right main canal supplies  $7\text{m}^3/\text{sec}$  of water for the Kia Jube canal and it is intended to supply  $11\text{m}^3/\text{sec}$  of water to Shem Rud for the future irrigation development of the Lahijan-Langarood region. The access road along the Right main canal is of particular importance, as by means of a bridge over the Sangar dam this road has linked the Sefid Rud and Siahkol regions together for the first time.

### Sangar Left Main Canal

This work was started on 27th April, 1963 and completed by 23rd August, 1966. It has a length of 24.5 kms and extends from the Sangar dam to the valley of Pasikhan. The canal is unlined and trapezoidal in shape. Its' gradient varies from  $\frac{2}{1000}$  to  $\frac{5}{1000}$  and has a velocity of approximately 0.9 m/sec. Its main function is to supply water for the three rivers of Khomam Rud, Now Rud and Tosha Jube. The first 883 m of this canal has been designed to carry a flow of  $114\text{m}^3/\text{sec}$ . The left main canal also supplies the irrigation water for southern and western regions of Rasht which are at present under development. In dry periods it supplies  $4.5\text{ m}^3/\text{sec}$  of water for Pasikhan river which in turn transfers it to the Jomeh Bazar Canal and irrigates the north eastern region of Foumenat.

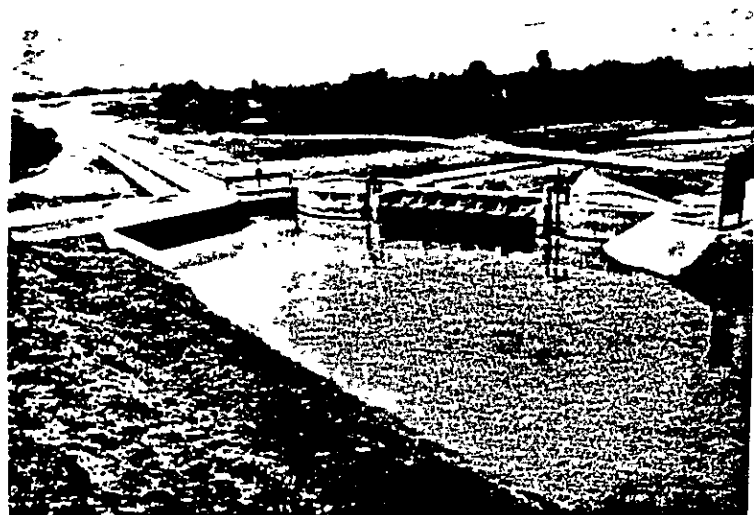
At the present moment, after supplying water to the major 3 rivers above the flow in the canal reduces from  $20.8\text{ m}^3/\text{sec}$  to  $6\text{ m}^3/\text{sec}$  but for the future development stages it is planned to extend this canal to Mosuleh river to overcome the water shortage at the same time as expanding the irrigation development in the north of the Foumenat region.

3 culverts totalling 530m in length make it possible for the left main canal to cross to rivers and a depression. 6 stilling basins and a flume are constructed to guide the water to the Pasikhan river. The regulation of the water is assured by automatic gates.

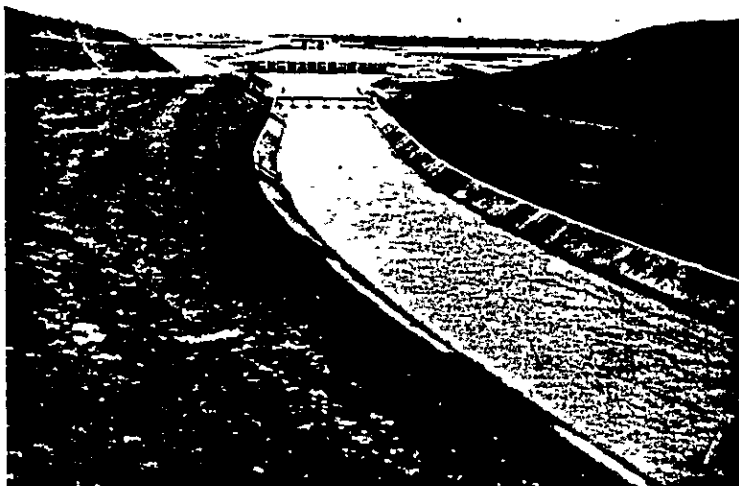


**OUVRAGES D'IRRIGATION DANS LE GUILAN**

IRRIGATION WORKS IN GUILAN



CANAL STARTING



DEPART DU CANAL



GRAND DISSAM WORKS

OUVRAGE DU

GRAND DISSAM

The Pir Bazar Canal

The Pir Bazar main canal is supplied by the Sangar left main canal and irrigates some 13000 ha of land in the South Western region of Rasht. The canal is 11 km in length, 1250m of it is concrete lined. The flow in the canal is  $13\text{m}^3/\text{sec}$ .

Shakhraz Weir

This weir is fed  $2\text{m}^3/\text{sec}$  by the Foumen Canal and distributes the water for irrigation via the Shakhraz Canal the weir has a length of 60m. and the canal has a length of 5500m.

Pasikhan Weir

This weir is constructed on the Pasikhan river and regulates the  $4\text{m}^3/\text{sec}$  of water which comes from the Sangar left main canal. Downstream of the weir is the Jomeh Bazar canal 8 km long and its tributary canals which distribute the water in the region between the Shakhraz and Pasikhan rivers.

Irrigation network of the Foumenat and Sefid Rud delta region.

By the end of the 3rd Development Plan all the construction work on the Shahbanou Farah and the infrastructure work of the Guilan plain and Foumenat irrigation network were completed. The infrastructure included the Tarik, Sangar, Pasikhan, Shakhraz diversion weirs, the Foumen tunnel and 133 kms of main canals.

During the 4th Development plan work started on conversion from the traditional farming methods to the more modern techniques in order to improve quantity of yield per hectare. Projects for irrigation network

(1st and 2nd class) and drainage for 96000 ha of land in Guilan and Foumenat were prepared and the works on 72000 ha of the land was later started.

During the 5th Development Plan the Northern Region Water and Power Authority decided to extend the irrigation works under way in the 4th plan by a further 48000 ha so that by the end of the 5th Plan some 120,000 ha of land shall be developed. The network of canals supplying water to the above area shall consist of primary and secondary canals that will be constructed in two stages. The first stage includes primary canals and drainage channels together with access roads and relevant installation whose works for the 72000 ha have been completed. The second stage includes construction of secondary canals and relevant installations. These canals are made of prefabricated concrete sections manufactured at the Authority's plant at Rasht.

The Northern Region Water and Power Authority is continuing its studies for construction of irrigation networks in other regions of Guilan plain and Foumenat. The work for the above region shall be completed by the end of the 6th Development Plan. Some of the projects under study are given below:

- Enlargement and extension of the Sangar Main Canals (Left and Right) for irrigation development of the right bank of Sefid Rud delta and Southern region of the Foumenat Plain.
- Enlargement and extension of the Foumen canal for irrigation of the West Foumen lands.



- Construction of the Gulrud water intake for supply of irrigation water for the left bank of the Sefid Rud delta, water for Rasht industrial town and water supply for Guilan towns. Also from the above intake water shall be taken for the Shilat fishery development.

Studies for development of water resources in East and West Guilan.

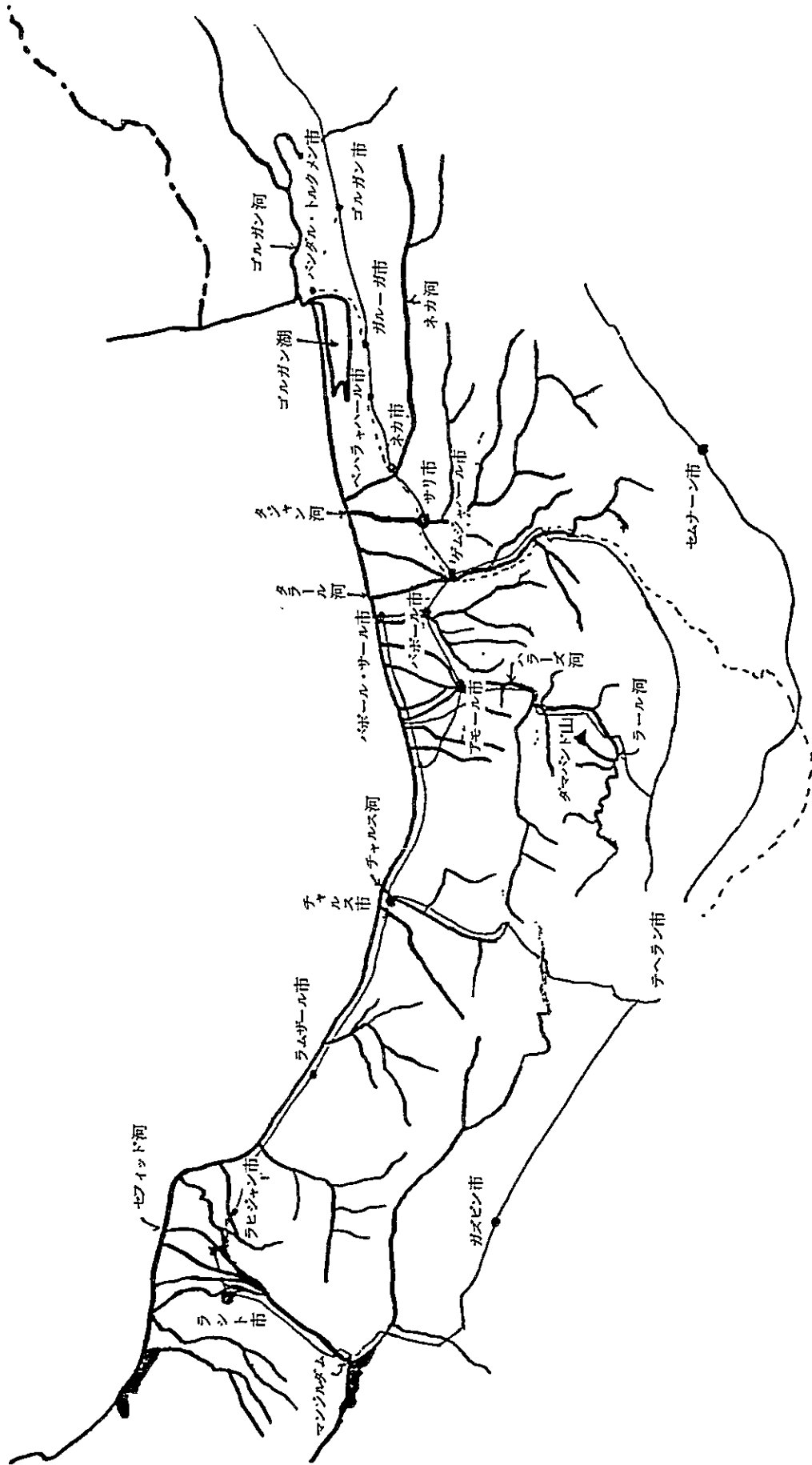
Shahbanou Farah Dam and its associated work has provided irrigation water for the Sefid Rud delta and Foumenat regions. For further development of water in the east and west of the province the Authority has commissioned Consulting Engineers to study the possibilities of construction of dams on the following rivers:-

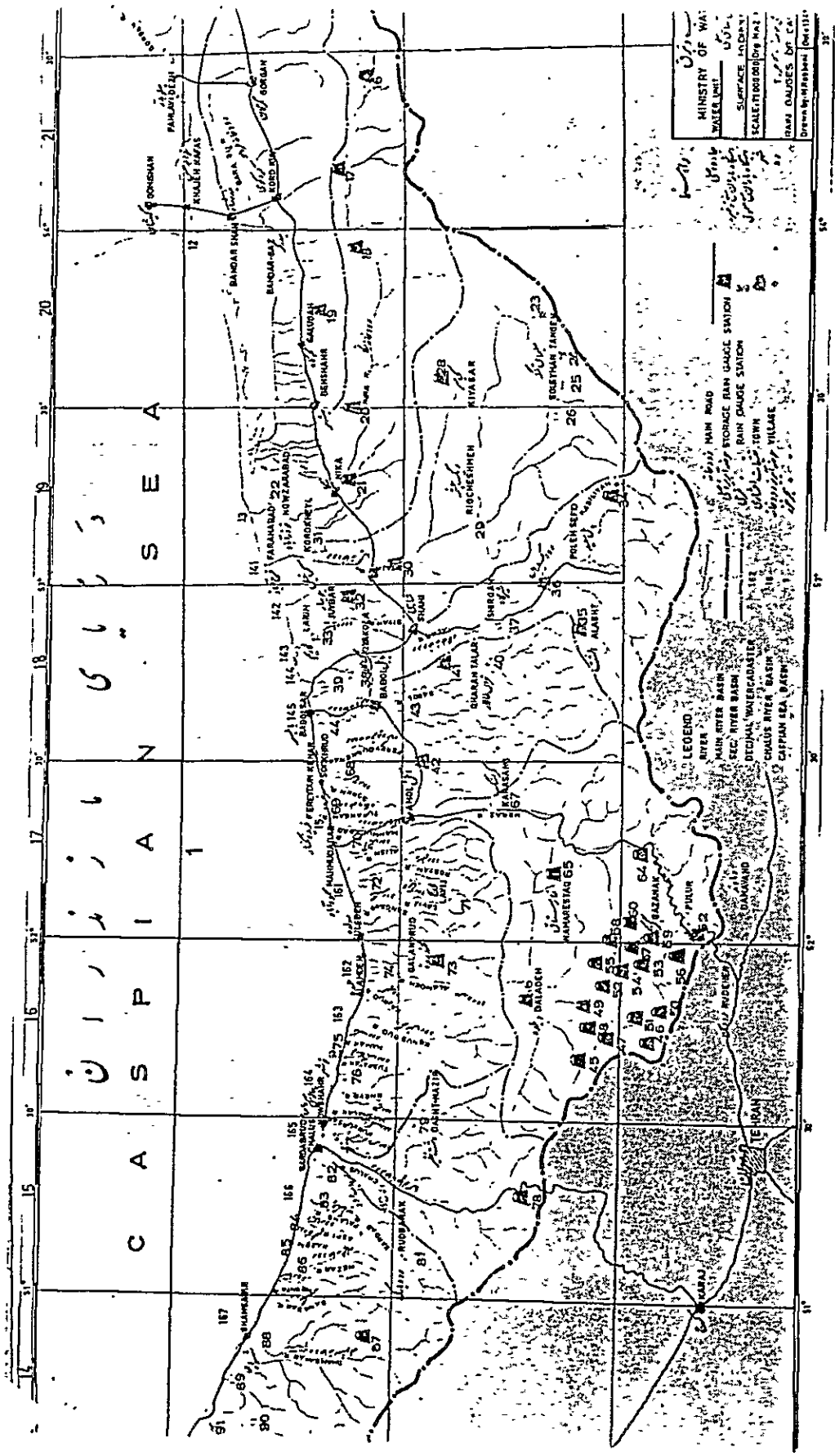
- Polrud
- Shafa rud
- Garakan rud
- Nav rud.

Prefabricated canal sections Plant

For construction of secondary canals a fully automatic plant was set up 12 km. from Rasht. This plant manufactures 120 km of prefabricated canal sections per annum. It can also produce 12km of prefabricated high pressure pipes per annum that can be used for the Northern Cities Water Supply. Studies are underway to increase the pipe production to between 30 to 50 kms per annum.

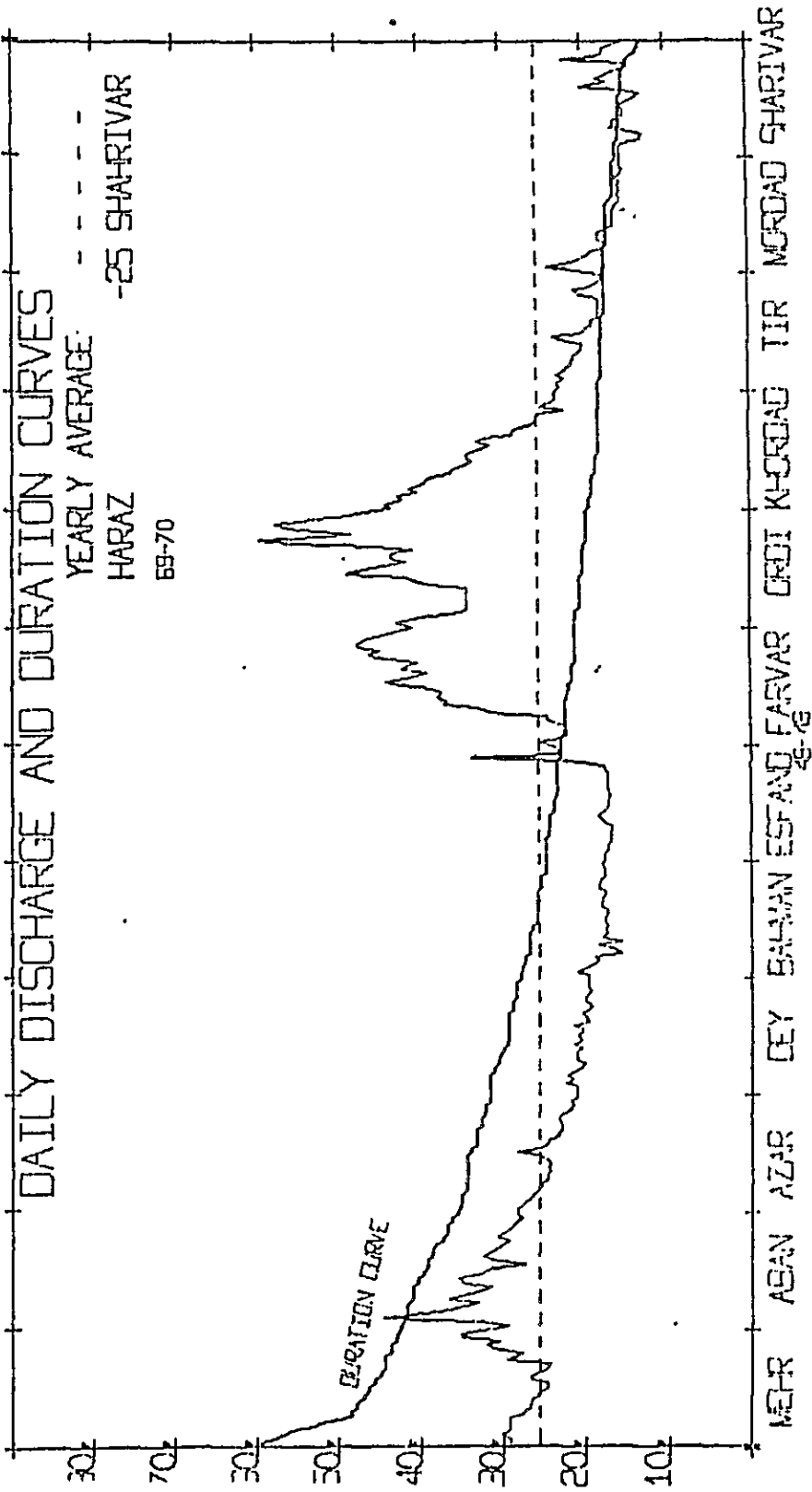
別添資料 5





نمودار تغییرات دبی سالانه و منحنی دبی کلاسزود خانه مرزاد رابستگاه ۲۰ شهر بورد

سال آبی ۴۹ - ۱۳۴۸



Basin Number M-159

شماره حوضه ۱۵۹

LOCATION E 52-22 N 36-17

موقعیت جغرافیائی طول ۲۲ - ۵۲ عرض ۱۷ - ۳۶

DRAINAGE AREA 4086.0 SQ.KM.

مساحت حوضه آبریز ۴۰۸۶ کیلومتر مربع

DATA AVAILABLE 1328

آمار در دسترس از سال ۱۳۲۸

AVERAGE DISCHARGE - DURING PERIOD OF RECORD 33.56 M3/SEC IN 1969-70 25.63 M3/SEC

در این متوسط رودخانه از بند تاسیس تاکنون ۲۳/۵۶ مترکعب در ثانیه و در سال ۶۹ - ۷۰ برابر ۲۵/۶۳ مترکعب در ثانیه

PEAK DISCHARGE 75.00 M3/SEC

DATE MAY 16<sup>th</sup>, 70 ۱۷/۱۱/۷۰ مترکعب در ثانیه در تاریخ

PEAK DISCHARGE - M3/SEC DURING PERIOD OF RECORD

مترکعب در ثانیه

STATION EQUIPMENTS-GAGE-CADLE WAY-WATER LEVEL RECORDER

تجهیزات ایستگاه - اشل - تلفیک - لیهنگراف

REMARK

ملاحظات

DISCHARGE RATING CURVE (DISCHARGE IN M3/SEC GAGE IN METER) رابطه در این و اشل - بر حسب متر - در این مترکعب در ثانیه

GAGE DISCHARGE	GAGE DISCHARGE	GAGE DISCHARGE	GAGE DISCHARGE
0.85	12.750	1.45	42.250
0.95	16.500	1.55	49.250
1.05	20.650	1.65	56.500
1.15	25.250	1.75	64.500
1.30	33.000	1.85	72.750

DAILY DISCHARGES ( MLHR 1348 TO SHAHRIVAR 1349 ) در این متوسط روزانه از مهر ۶۸ تا شهریور ۶۹

DAY	MEHR	ADAN	AZAR	DEY	BAH.	ESF.	FAR.	ORDI.	KHOH.	TIR	MURD.	SHAHR.
1	29.21	29.21	28.16	20.93	19.62	17.95	23.20	44.14*	48.22*	23.68	17.55	15.24
2	29.21	32.99	27.64	20.93	19.62	17.55	23.20	42.83*	46.51*	23.20	20.93	15.24
3	30.20	44.68	27.12	20.93	20.93	17.55	23.68	40.89*	43.42*	22.74*	24.15	15.24
4	29.21	39.63	26.62	22.43	19.62	17.55	25.61	42.83*	44.20*	23.20	22.28	14.87
5	29.21	36.57	26.11*	21.37	18.78	17.15	22.74	40.89*	42.07*	22.28	20.49	12.78
6	29.21	34.79	25.61	22.28	18.36	17.15	22.28	38.39*	42.56*	23.20	19.20*	12.45
7	29.21	33.06	25.12	20.93	18.78	16.76	22.28	34.79*	40.26*	22.28*	18.78	13.81
8	27.64	36.57	25.12	20.49	15.61	16.76	22.28	34.21*	41.29*	21.82*	17.15	16.37
9	27.12*	34.21	24.63	20.05	16.76	16.76*	23.68	34.21*	39.37*	21.37	16.76	15.99
10	26.62	32.49	24.63	20.93	18.36	16.76	24.63*	34.21*	39.01	20.93	17.95	15.99
11	26.62	31.38	24.15	20.93	15.61*	16.76	24.63*	34.21*	38.39	20.93	17.95	14.87
12	26.11	34.79	24.63	20.93	17.95	17.55	31.38*	34.21*	35.97	20.49	17.95	14.87
13	25.61	35.38*	24.15	20.49	17.15	17.95	33.06*	34.21*	35.97	20.05	16.76	14.87
14	25.61	33.06	24.63	21.37	17.55	18.36*	36.96*	39.01*	34.21	20.05	15.99	15.24
15	24.63	31.93	25.50	20.49	17.15	17.55	36.63*	40.89*	33.63	22.83	15.99	14.16
16	24.63	31.38	28.16	20.93*	17.55	17.15	37.78*	41.53*	34.21*	23.68	15.99	13.12
17	26.62	27.12	25.61	20.49	17.55	17.15	37.17*	48.87*	34.21	20.05	15.99*	12.78
18	26.62	31.38	24.63	20.49	17.15	17.15	38.39*	46.84*	32.49	19.62	15.99	14.87
19	25.61	32.49	24.15*	21.37	17.15	16.76	42.18*	44.14*	31.38*	18.78	15.61	20.05
20	24.63	31.38	23.20	19.62	17.95	17.15*	44.14*	41.53*	33.06	18.78	15.24	16.76
21	24.15	30.83	23.20	20.05	17.95	17.15	41.53*	43.48*	31.93	17.95	15.24	17.95
22	29.58	29.74*	22.74	20.49	17.95	17.15	39.01*	43.48*	28.68	17.95*	15.61	16.76
23	28.68	29.21	22.74	19.62	17.55	17.15	42.18*	40.89*	28.16*	17.95	15.24	15.99
24	27.64*	30.83	23.20	19.20	17.55	17.15	41.53*	43.48*	26.62	17.95	15.61	14.16
25	31.49	30.28	23.20	20.05	18.36	17.15	40.26*	55.80*	25.61	17.95	15.24	14.16
26	31.93	29.21	22.74	20.05	18.36*	17.55	45.48*	59.61*	25.61*	17.95	15.99	22.28
27	30.30	28.68	21.82	19.62*	17.95	17.55	46.16*	48.22*	25.12	20.33	15.24	17.95
28	34.96	28.16	21.37	19.20	17.55	22.06	44.81*	52.11*	22.28*	20.93	14.87	17.15
29	34.91	27.64*	21.82	19.62	17.55	33.86	47.52*	56.49*	25.12	18.78	15.24	17.15
30	31.39	28.16	20.93	19.62	17.55		47.52*	57.56*	24.15*	17.95	15.24	15.99
1							46.16*	52.83*	23.20	17.95	15.24	14.87

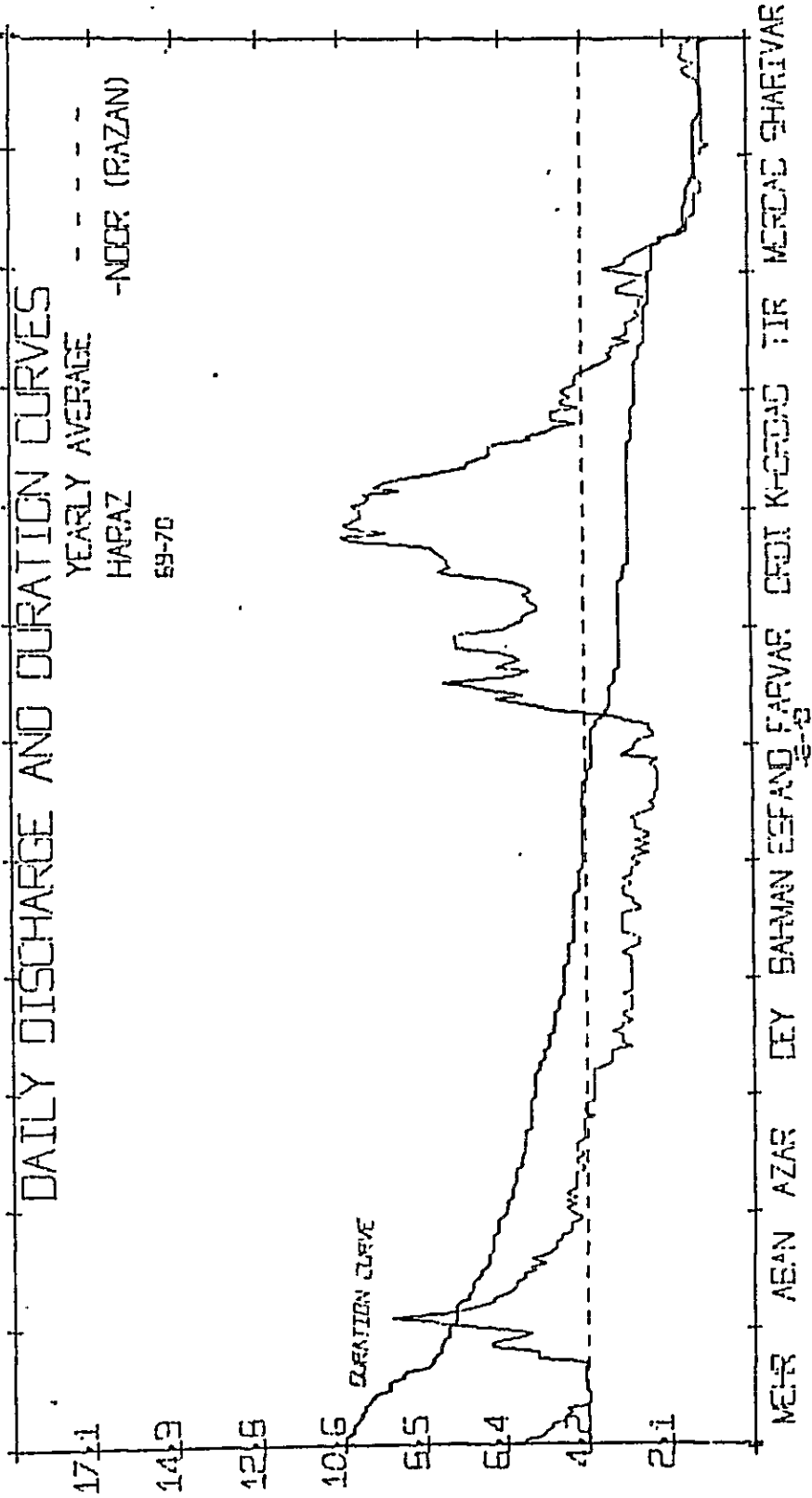
Q MAX	Q MIN	MEAN	TOTAL	OFF	MM	LT/S
34.96	44.68	28.16	22.43	20.93	33.86	47.52
24.15	27.12	20.93	19.20	15.61	16.76	22.28
28.29	32.24	24.45	20.53	17.92	18.01	34.78
73.335	83.581	63.377	53.220	46.460	45.139	93.157116.549
17.	20.	15.	13.	11.	11.	22.
/KM2	6.92	7.89	5.98	5.02	4.38	4.40

WATER YEAR 48-49 TOTAL 808.297 IN MILLION CUBIC METERS 197. MM LT/SEC/KM2 6.26

INDICATES DAYS WITH DISCHARG MEASUREMENTS ملاحظات روزهای اندازه گیری

نمودار تغییرات دبی سالیانه و منحنی دبی کلاسه رودخانه‌های رازان در ایستگاه نور (رازان)

سال آبی ۴۹ - ۴۸



RIVER HARAZ STATION NOOR (RAZAN) ایستگاه نور (زن) رودخانه هراز  
 BASIN NUMBER H-137-158 شماره حوضه H-107-108  
 LOCATION E 52-11 N 36-11 موقعیت جغرافیایی: طول ۱۱-۵۲ عرض ۱۱-۲۶  
 DRAINAGE AREA 1270 SQ.KM. مساحت حوضه آبریز ۱۲۷۰ کیلومتر مربع  
 DATA AVAILABLE 1969 آمار در دست از سال ۱۳۴۸  
 AVERAGE DISCHARGE - DURING PERIOD OF RECORD - M<sup>3</sup>/SEC IN 69-70 4.30 M<sup>3</sup>/SEC.  
 دبی متوسط رودخانه از بدو تأسیس تاکنون - متر مکعب در ثانیه و در سال ۶۹-۷۰ برابر ۱/۲۰ متر مکعب در ثانیه  
 PEAK DISCHARGE 11.00 M<sup>3</sup>/SEC DATE MAY 21 11/00 متر مکعب در ثانیه در تاریخ ۲۱/۲۰/۶۹  
 ماکزیمم لحظه‌ای برای ۱۱/۰۰  
 PEAK DISCHARGE-M<sup>3</sup>/SEC DURING PERIOD OF RECORD - ماکزیمم لحظه‌ای از بدو تأسیس -  
 STATION EQUIPMENTS - GAGE تجهیزات ایستگاه - اشل

REMARK ملاطحات

DISCHARGE RATING CURVE (DISCHARGE IN M<sup>3</sup>/SEC GAGE IN METER) رابطه دبی و اشل - اشل بر حسب متر - دبی بر حسب متر مکعب در ثانیه

GAGE	DISCHARGE	GAGE	DISCHARGE
0.15	0.780	0.40	6.600
0.20	1.700	0.45	7.700
0.25	2.900	0.50	8.800
0.30	4.100	0.55	9.900
0.35	5.300	0.60	11.000

DAILY DISCHARGES (M<sup>3</sup>/HR 48 TO SHAHRIVAR 49) دبی متوسط روزانه از مهر ۶۸ تا شهریور ۶۹

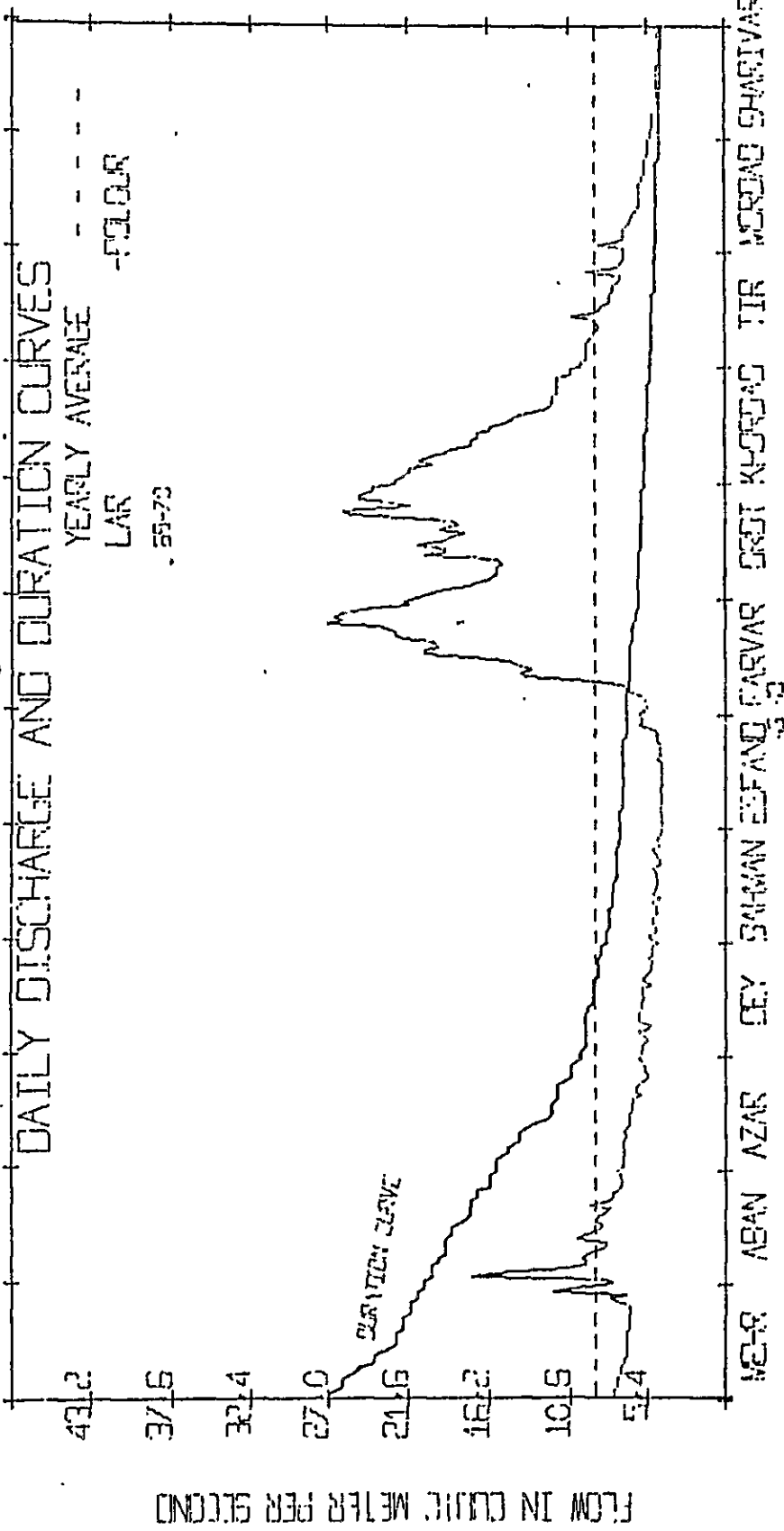
DAY	MUHR	ANAN	AZAR	DEY	DAHL	LSF	PAR.	ORDI.	KHOR.	TIR	MOKD.	SHAHR.
1	5.97	8.14	4.85	4.10	3.14	2.90	3.26	7.26	10.20	4.85	3.26	1.15
2	5.47	8.47	4.60	4.10	3.14	3.14	3.02	6.35	10.20	4.72	3.74	1.15
3	5.35	9.46	4.85	4.10	3.14	3.02	3.02	6.22	10.40	4.47	3.26	0.96
4	5.22	7.70	4.60	4.10	3.14	2.66	2.90	5.85	10.00	4.47	3.14	1.15
5	5.22	7.37	4.85	4.10	3.14	3.02	2.54	5.85	9.90*	4.47	3.14	1.15
6	4.92	7.04	4.60	4.10	3.14	2.66	2.54	5.72	10.10	4.35	2.90	1.15*
7	4.85	6.71	4.60	4.10	3.14	3.02	2.66	5.47	9.13	4.12	2.66	1.15
8	4.72	6.71	4.60	3.86	3.38	2.66	2.66	5.47	9.80	3.97	2.54	1.15
9	4.85	6.35	4.60	3.62	3.14	2.66	3.26	5.72	9.46*	3.74	2.18	1.15
10	4.35	6.22	4.60	3.62	2.90	3.02	3.38	5.72	9.02	3.50	2.18	1.15
11	4.22	6.10	4.35	3.62	2.90	3.02	3.97	5.85	9.36	3.62	1.70	1.15
12	4.22	6.10	4.35	3.62	2.90	3.02	5.10	5.60	7.92	3.50	1.52	1.15
13	4.22	5.85	4.60	3.14	3.38	3.14	5.60	5.85	7.37	3.50*	1.52	1.15
14	4.35	5.97	4.60	3.38	3.38	2.90	6.17	6.10	7.26	3.02	1.52	1.15
15	4.35	5.60	4.35	3.38	3.38	2.54	6.60	6.60	7.04	3.50	1.52	1.15
16	4.35	5.72	4.60	3.38	3.38	2.54	5.85	7.70*	6.71	3.14	1.33	1.15*
17	4.35	5.35	4.60	3.62	3.38	2.66	6.82	8.14	6.71*	3.14	1.33*	1.15
18	4.35	5.72	4.60	3.38	3.38	2.54	7.26	7.81	6.71	3.14	1.33	1.15
19	4.35	5.35	4.35	3.38	2.90*	2.54	8.04	7.92	6.37	3.14	1.33	1.25
20	4.35	5.22	4.35*	3.14	2.90	2.42	7.10	7.92	5.60	2.90	1.33	1.33
21	4.35	5.10	4.35	3.38	3.14	2.42	6.10	8.10	5.72	2.78	1.33	1.52
22	5.60	5.10	4.35	3.38	3.14	2.42	5.72	8.25*	5.22	2.90	1.15	1.61
23	5.60	4.97	4.35	3.14	3.38	2.42	6.60	8.36	4.97	2.78	1.15	1.61
24	5.60	4.97	4.35	3.14	3.38	2.42	6.35	9.13	4.47	2.78	1.15	1.33
25	6.82	4.72	4.10	3.14	3.38	2.42	5.97	10.40	5.10	2.78	1.33	1.61
26	6.82	4.72	4.35	3.14	3.14	2.54	6.22	10.70	5.10	2.66	1.33	1.70
27	6.47	4.72	4.35	3.38*	3.38	2.66	6.60	9.46	5.10	3.38	1.33	1.61
28	5.92	4.47	4.35	3.14	3.14	2.42	7.70	10.40	4.35	3.38	1.33	1.61
29	5.72	4.47*	4.10	3.14	3.14	3.38	7.60	10.60	4.85	3.14	1.33	1.61
30	6.91	4.72	4.10	3.14	3.14	-	7.70	10.30	4.85	2.90*	1.33	1.42
31	-	-	-	-	-	-	7.70	10.10	4.60	2.54	1.33*	1.42
QMAX	6.91	9.46	4.85	4.10	3.38	3.38	8.04	10.70	10.40	4.85	3.74	1.70
QMIN	4.22	4.47	4.10	3.14	2.90	2.42	2.54	5.47	4.35	2.54	1.15	0.96
MEAN	5.12	5.97	4.47	3.53	3.18	2.73	5.35	7.57	7.18	3.46	1.85	1.29
TOTAL	13.292	15.475	11.599	9.155	8.263	6.841	14.343	20.297	19.232	9.269	4.970	3.468
RUN OFF MM	10.	12.	9.	8.	6.	5.	11.	16.	15.	7.	4.	3.
LT/S/KM <sup>2</sup>	4.03	4.70	3.52	2.78	2.50	2.15	4.21	5.96	5.65	2.72	1.45	1.01

WATER YEAR TOTAL 136.204 IN MILLION CUBIC METERS 106 MM LT/SEC/KM: 3.39

\* INDICATES DAYS WITH DISCHARGE MEASUREMENTS علامت روزهای اندازه‌گیری

نمود ارتعاشات دبی سالانه و منحنی دبی کلاسده رود خانه لا ر در ایستگاه مپلور

سال آبی ۴۹ - ۴۸





RIVER LAR STATION POLOUR

خانه لار ایستگاه پلور

Basin Number H-151

اره حسوسه 101-H

Location E 32-03; N 35-52

میت چهارمیان طول 002-02 مرس 02-30

Drainage Area 1250.0 SQ.KM.

مساحت حوزه آبریز 1250 کیلومتر مربع

Data Available 1325

در دسترس 1325

Average Discharge - During Period of Record 13.79 M3/SEC IN 1969-70 9.04 M3/SEC

در متوسط رودخانه از ابتدای تأسیس تاکنون 13/79 مترمکعب در ثانیه در سال 69-70 برابر 9/04 مترمکعب در ثانیه

Peak Discharge 30.10 M3/SEC DATE OCT. 24<sup>th</sup>, 69 (8/8/71) مترمکعب در ثانیه در تاریخ 24/10/69 (8/8/71)

Peak Discharge - M3/SEC DURING PERIOD OF RECORD

بملاحظه ای از ابتدای تأسیس - مترمکعب در ثانیه

Station Equipments-GAGE-CABLE WAY-WATER LEVEL RECORDER

جهزات ایستگاه - اشل - تلفیک - لیمیتراپ

REMARK

ملاحظات

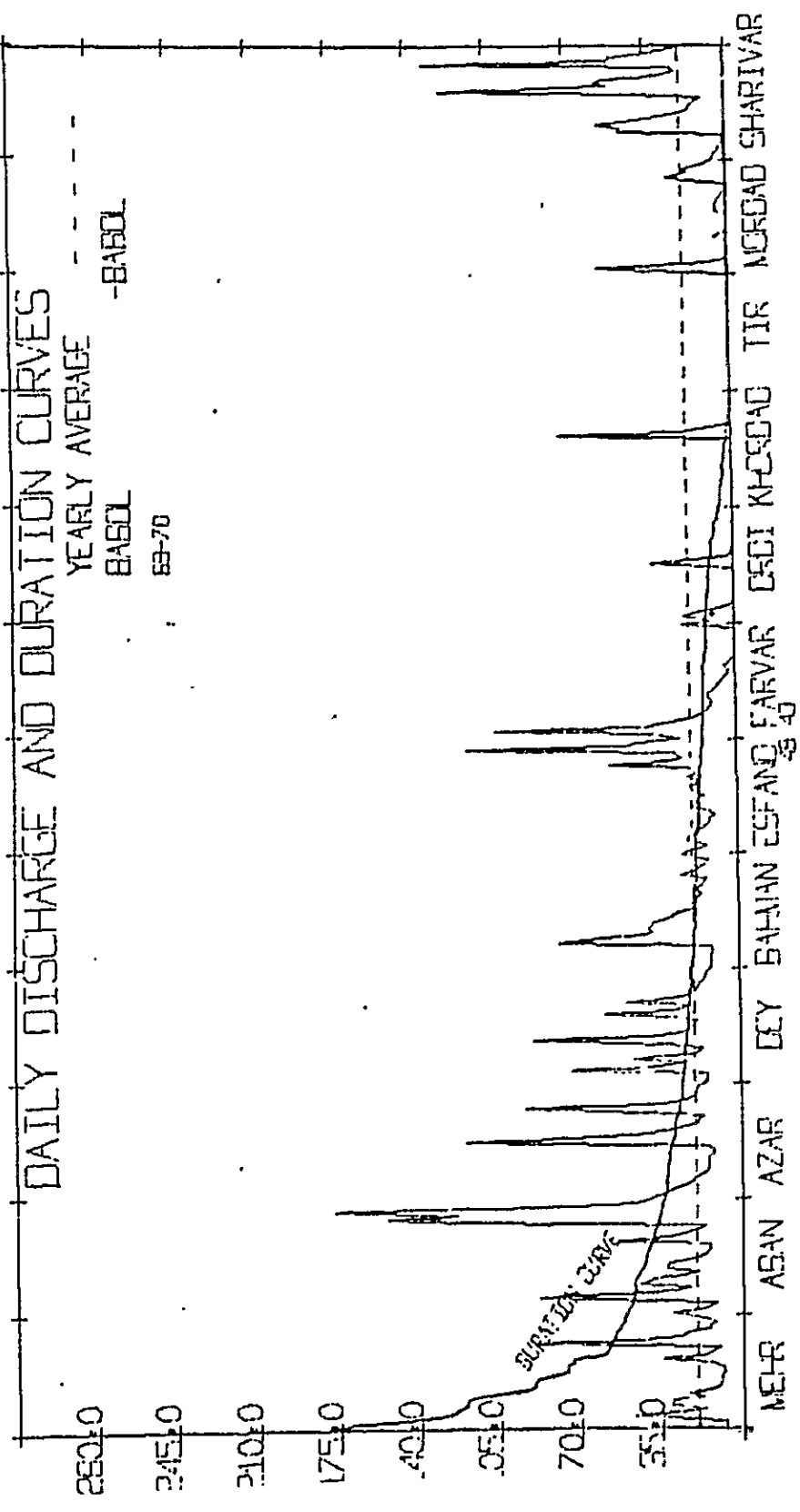
DISCHARGE RATING CURVE	DISCHARGE IN M3/SEC	GAGE (IN METER)	DISCHARGE
	0.10	4.180	0.60
	0.20	6.200	0.65
	0.30	8.600	0.70
	0.40	11.620	0.75
	0.50	15.730	0.80

DAILY DISCHARGES ( MEHR 1348 TO SHAHRIVAR 1349 )

DAY	MEHR	ADAN	AZAR	DEY	BAH.	ESF.	FAR.	ORDI.	KHOR.	TIR	MUHD.	SHAHRIVAR	
1	7.73	8.25	7.00	5.69	4.61	4.30	5.69	21.34	23.82	10.58	7.00	5.12	
2	7.73	17.34	7.00	5.69	5.12	4.30	5.69	21.82	22.31	9.96	7.00	5.12	
3	7.48	16.02	7.00	5.69*	5.31	4.30	5.89	20.86	22.31	9.96	8.80	5.12	
4	7.48	10.90	7.00	5.50	4.77	4.30	5.50	19.92	21.82	9.66	7.48	4.95*	
5	7.48	9.66	7.00	5.31	4.77	4.30	5.31	19.01	21.34	9.66	7.00	4.95	
6	7.23	9.66	7.00	5.50	4.95	4.45	5.50	17.26	21.34	9.66	7.00	4.95	
7	7.23	9.96	7.00	5.89	4.95	4.45	5.50	16.83	19.92	9.66	7.00	4.95	
8	7.23	9.66	7.00	5.31	4.95	4.30	5.89	16.00	20.86	9.66	6.76	4.77	
9	7.00	8.80	6.76	5.12	4.61	4.30	6.76	15.60	19.92	9.37	6.54	4.77	
10	7.00	8.25	7.00	5.89	4.77	4.30	6.76	15.60	19.01	9.08	6.32	4.77	
11	6.76	8.25	6.76	5.89	4.77	4.30	7.23	15.60	18.56	9.08	6.32	4.77	
12	6.76	10.27	6.54	5.89	4.95	4.45	9.08	15.20	17.26	8.80	6.10	4.61	
13	6.76	9.66	6.54	5.69	4.45	4.30	13.67	15.60	17.26	8.80	5.89	4.61	
14	6.76	9.08	6.54	5.69	4.95	4.30	14.04	20.39	16.83	9.08	5.89	4.61	
15	6.76	8.52	6.54	5.69	4.77	4.30	13.30	19.01	16.83	10.58	5.89	4.61	
16	6.76	8.52	6.32*	5.50	4.77	4.30	14.04*	19.01	16.00	9.08	5.89	4.61	
17	6.76	9.08	6.32	5.69	4.61	4.30	14.83	20.86*	16.00	8.80	5.89	4.61	
18	6.54	8.80	6.32	5.69	4.61	4.30	17.42	19.01	14.81*	8.52	5.89	4.61	
19	6.54	8.25	6.32	5.69	4.77	4.30	20.39	18.56	14.42	7.99	5.89	4.61	
20	6.54	7.99*	5.69	5.12	4.77	4.61	20.39	17.68	14.04	7.99	5.69	4.61	
21	6.54	9.37	6.10	5.69	4.95	4.45	19.46	19.46	12.94	7.99	5.69	4.65	
22	6.54	7.99	6.10	5.50	4.45	4.45	19.92	18.12	12.23	7.73	5.50	4.45	
23	6.54*	7.73	5.89	5.31	4.45	4.45	21.82	18.56	11.89	7.73	5.50	4.45	
24	6.54	7.73	5.50	5.12	4.61	4.45	22.31	21.82	11.89	7.48	5.50	4.45	
25	7.48	7.48	5.31	5.12	4.77	4.61	22.31	25.52	11.89	7.23	5.50	4.45	
26	7.99	7.23	5.31	4.95	4.95	4.61	23.31	25.92	11.55	7.23	5.50	4.45	
27	6.76	7.00	5.50	5.31	4.45	4.61	27.01	21.34	11.55	9.66	5.31	4.45	
28	11.89	7.23	5.50	4.95	4.61	5.12	25.92	22.81	11.55	7.48	5.31	4.61	
29	10.58	7.23	5.69	4.95	4.61	5.89	26.46	24.86*	11.55	7.23*	5.31	4.61	
30	7.73	7.48	5.89	4.95	4.45		25.92	24.86	11.55	7.00	5.31	4.45	
31							23.82	23.82	10.58	7.00	5.31	4.30	
QMAX*	11.89	17.34	7.00	5.89	5.31	5.89	27.01	25.92	23.82	10.58	6.80	5.12	
QMIN*	6.54	7.00	5.31	4.95	4.45	4.30	5.31	15.20	10.58	7.00	5.31	4.30	
MEAN*	7.30	9.11	6.35	5.47	4.75	4.46	14.88	19.75	16.25	8.70	6.13	4.67	
TOTAL	18.945	23.633	16.461	14.161	12.328	11.190	39.858	52.913	43.548	23.316	16.424	12.529	
RUN OFF MM	15.	18.	13.	11.	9.	8.	31.	42.	34.	18.	13.	10.	
LT/S/KM2	5.84	7.29	5.08	4.37	3.80	3.57	11.90	15.80	13.00	6.96	4.90	3.74	
WATER YEAR 48-49 TOTAL	285.333 IN MILLION CUBIC METERS							228. MM	LT/SEC/KM2	7.19			
* INDICATES DAYS WITH DISCHARG MEASUREMENTS													

نمودار تغییرات در پی سالیانده: حتی در پی کلاس درود خاندن با بل و رایستگاه مایل

سال آبی ۱۳۴۸-۴۹



RIVER BABOL STATION BABOL

خانه بابل ایستگاه بابل

Basin Number M-143

ر حوضه H-110

LOCATION E 32-47 N 36-47

سخت جغرافیائی طول ۳۲-۴۷ عرض ۳۶-۴۷

DRAINAGE AREA 1430.0 SQ.KM.

احت حوضه آبریز ۱۴۳۰ کیلومتر مربع

DATA AVAILABLE 1328

رد دست از سال ۱۳۲۸

AVERAGE DISCHARGE - DURING PERIOD OF RECORD 17.70 M3/SEC IN 1969-70 19.46 M3/SEC

در متوسط رودخانه از بدو تأسیس تا کنون ۱۷/۷۰ مترکعب در ثانیه و در سال ۱۳۶۹ برابر ۱۹/۴۶ مترکعب در ثانیه

PEAK DISCHARGE 243.00 M3/SEC

DATE NOV. 18 ۱۳۶۹ (۱۳/۱۱/۶۹) در تاریخ ۱۳/۱۱/۶۹

PEAK DISCHARGE - M3/SEC DURING PERIOD OF RECORD

بیش لحظه ای برابر ۲۴۳/۰۰ مترکعب در ثانیه

STATION EQUIPMENTS-GAGE -CABLE WAY-WATER LEVEL RECORDER

سهیذات ایستگاه - اشل - تلفیک - لیمترگراف

REMARK

ملاحظات

DISCHARGE RATING CURVE (DISCHARGE IN M3/SEC GAGE IN METER) جدول دریا و اشل بر حسب متر - دریا و مترکعب در ثانیه

GAGE	DISCHARGE	GAGE	DISCHARGE
0.75	1.000	2.35	87.500
1.05	7.700	2.70	119.000
1.35	21.000	3.05	155.500
1.65	36.500	3.40	198.000
2.00	59.800	3.75	242.200

DAILY DISCHARGES ( MEHR 1348 TO SHAHRIVAR 1349 )

دریا متوسط روزانه از مهر ۱۳۴۸ تا شهریور ۱۳۴۹

DAY	MEHR	ABAN	AZAR	DEY	BAH.	ESF.	FAR.	ORDI.	KHOR.	TIR	NORD.	SHAHR.
1	7.73	18.20	33.74	15.04	12.89	23.52	47.86	0.00	0.00	0.00	0.00	5.90
2	7.73*	13.74	31.48	13.74	12.06	21.54	43.36	22.69	0.00	0.00	33.93	4.85
3	46.55*	11.24	27.14	14.17	12.06	15.48	24.03	10.83	0.00	0.00	56.75*	3.83
4	27.67	87.61	23.02	72.52	12.06	13.32	37.24	22.03	0.00	0.00	17.62	2.85
5	16.37	53.60	21.05	35.48	12.06	21.54	104.37*	17.28	0.00	0.00	1.83	1.58
6	30.93	27.67	18.20	24.54	11.24	20.09	40.25	10.43	0.00	0.00	0.00	1.28
7	30.93	22.52	15.48	45.32	12.06	18.20*	30.93	3.50	0.00	0.00	0.00	1.28
8	17.28	44.25	13.74	21.05	77.67	16.37	20.57	0.38	0.00	0.00	0.00	46.05
9	23.52	37.84	13.74	17.74	59.48	14.17	15.93	0.00	0.00	0.00	0.00	45.38
10	14.60	24.54*	13.74*	15.93	40.25	12.06	13.32	0.00	0.00	0.00	0.08	55.25
11	10.83	18.67	13.74	31.41*	37.24	11.65	12.06	0.00	0.00	0.00	6.26	39.53
12	8.67	31.95	12.06	88.95	38.43	10.04	10.83	0.00	0.00	0.00	3.50	28.11*
13	8.67*	31.48	12.06	34.89	36.65*	11.65	10.83	0.00	0.00	0.00	0.08	20.09
14	8.67	22.52	13.74	24.54	30.37	19.61	11.65	0.00	0.00	0.00	0.00	16.37
15	7.73	17.28	118.84	21.54	27.67	17.74	11.65	0.00	0.00	0.00	0.00	14.60
16	9.25	15.48	75.91	19.61	25.57	16.83	9.64	0.00	0.00	0.00	0.00	13.32
17	13.42	13.74	45.91	18.20	18.67	14.17	7.73	0.00	0.00	0.00	0.00*	10.43
18	34.20	13.74	32.04	28.74	20.09	18.67	6.62	34.89	0.00	0.00	5.55	40.87
19	17.74	52.01	23.02	58.09	18.20	20.09	5.20*	19.14	0.00	0.00	5.20	124.81*
20	14.17	30.93	18.20	27.67	17.74	17.28	3.17	4.51	0.00	0.00	4.85	50.50
21	10.04	25.05	18.20	21.05	16.37	15.93	2.53	0.97	75.22*	0.00	4.17	56.68
22	89.46*	18.20*	15.93	48.69	18.20	21.54	5.20	0.67	22.06	0.00	2.85	52.53
23	44.63	16.37	42.02	29.83	15.93	17.74	2.93	0.00	8.87	0.00	2.21	29.28
24	26.09	119.49	93.38	22.03	14.60	20.57	1.58*	0.00	0.97	0.00	0.08	21.05
25	23.02	153.65*	33.74	19.14	13.74	54.59	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	23.02
26	14.17	123.39	24.54	18.20	24.54	30.37	0.00	0.00	0.00	0.00	18.20	132.41
27	14.17	176.89	21.05*	17.28	17.28	23.02	0.00	0.00	0.00	0.00	25.68	50.50
28	12.06	72.99	19.14	15.93	15.93	26.61	0.00	0.00	0.00	0.00	16.83	49.17
29	15.93	45.26	19.14	15.04	13.74*	116.56	0.08	0.00	0.00	0.00	18.67	32.61
30	30.37	40.87	18.20	13.74	12.89		0.08	0.00	0.00	0.00	12.47	23.02
31							0.00	0.00	0.00	0.00	8.48	17.74

OMAX=	89.46	176.89	118.84	88.95	77.67	116.56	104.37	34.89	75.22	0.00	56.75	132.41
OMIN=	7.73	11.24	12.06	13.74	11.24	10.04	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	1.28
MEAN=	21.24	46.04	29.41	23.34	23.19	22.79	15.46	4.75	3.45	0.00	7.98	32.74
TOTAL	55.065	119.347	76.233	73.459	60.119	57.114	41.416	12.734	9.256	0.000	21.378	87.702
RUN OFF MM	38.	83.	53.	51.	42.	39.	28.	8.	6.	0.	14.	61.
LT/S/KM2	14.85	12.19	20.56	19.81	16.21	15.94	10.81	3.32	2.41	0.00	9.58	22.89

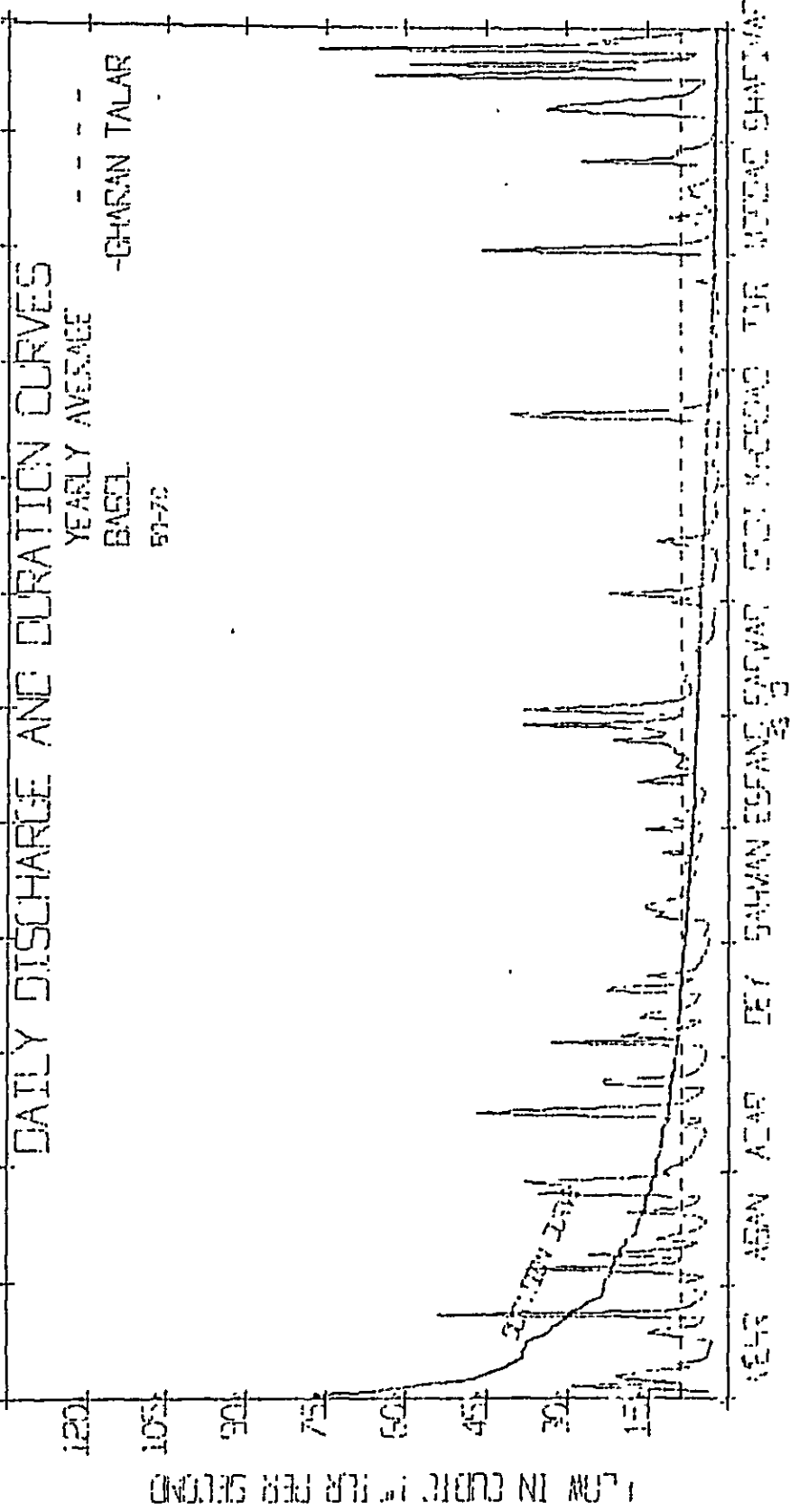
WATER YEAR 48-49 TOTAL 613.828 IN MILLION CUBIC METERS 429. MM LT/SEC/KM2 13.72

\* INDICATES DAYS WITH DISCHARGE MEASUREMENTS

علامت روزهای اندازه گیری

نمود ارتعشیرات د بی سالیا نپونحنی د بی کلاسهرود خاننهبایل د رایستگا هتران طلال و

سال آبی ۱۳۴۸-۴۹



RIVER BABOL STATION GHARAN TALAR

رودخانه بابل ایستگاه توان طلار

BASIN NUMBER H-145

شماره حوضه H-145

LOCATION E 52-41 N 36-18

موقعیت جغرافیائی طول (41-01) عرض (18-36)

DRAINAGE AREA 515.0 SQ.KM.

مساحت حوضه آبریز 515.0 کیلومتر مربع

DATA AVAILABLE 1328

آمار در دسترس از سال 1328

AVERAGE DISCHARGE - DURING PERIOD OF RECORD 7.67 M3/SEC IN 1969-70 9.08 M3/SEC

دیس متوسط رودخانه از بدو تا سپتامبر 1969 تا 1970 7.67 متر مکعب در ثانیه و در سال 1349 برابر 9.08 متر مکعب در ثانیه

PEAK DISCHARGE 192.40 M3/SEC

DATE SEP. 16<sup>th</sup> 70 / 1/12 متر مکعب در ثانیه در تاریخ 16/9/70

PEAK DISCHARGE M3/SEC DURING PERIOD OF RECORD

ماکزیمم لحظه ای از بدو تا سپتامبر - متر مکعب در ثانیه

STATION EQUIPMENTS-GAGE

تجهیزات ایستگاه - اشل

REMARK

ملاحظات

DISCHARGE RATING CURVE (DISCHARGE IN M3/SEC GAGE IN METER) DISCHARGE

DISCHARGE	GAGE	DISCHARGE	GAGE
0.30	2.000	1.30	52.400
0.50	2.700	1.75	73.000
0.75	8.500	2.00	104.400
1.00	18.200	2.25	138.100
1.25	32.500	2.50	177.800

DAILY DISCHARGES ( MEHR 1348 TO SHAHRIVAR 1349 )

دیس متوسط روزانه از مهر 1348 تا شهریور 1349

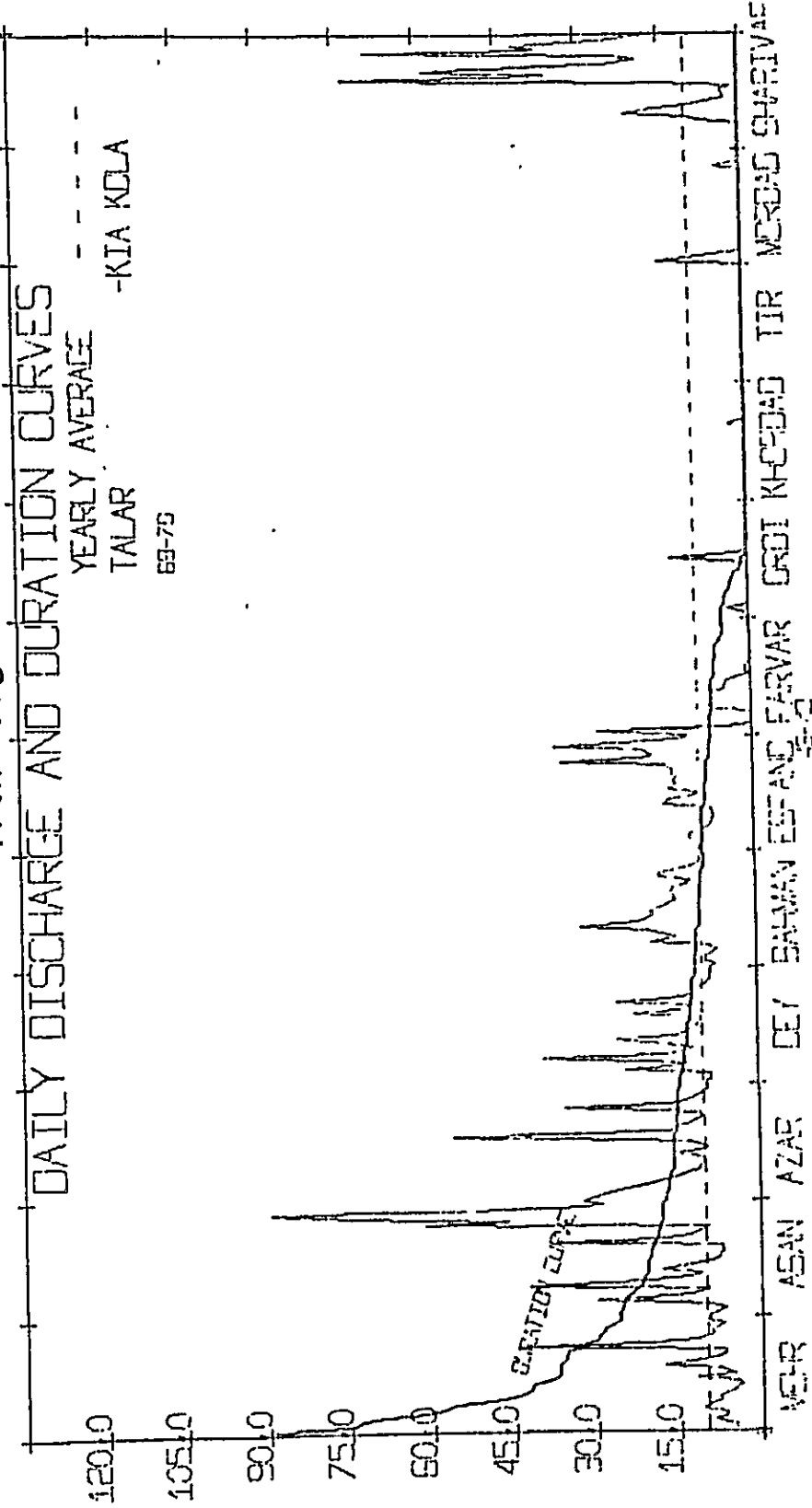
DAY	MEHR	ABAN	AZAR	DEY	BAH.	ESF.	FAR.	ORDI.	KHOR.	TIR	MURD.	SHAHR.
1	2.72	6.41	10.77	4.19	3.84	15.72	16.12	5.91	2.42	1.90	1.96	3.08
2	3.22	4.58	9.05	4.19	3.67	6.68	10.06	10.77	1.96	1.90	45.76	2.95
3	29.20	9.38	8.10	4.99	4.78	5.44	9.38	7.51	1.91	2.42	32.59	2.51
4	9.05	37.39	7.22	32.96	4.19	10.89	38.16	22.18	1.90	2.26	10.06	2.13
5	19.04	16.58	6.68	9.05	4.01	9.05	25.01	9.38	1.90	2.61	4.99	1.99
6	21.09	8.41	6.16	20.21	3.84	7.80	13.49	5.67	1.91	3.22	3.36	1.93
7	14.34	9.38	5.44	14.55	4.78	6.41	9.71	4.01	2.63	2.72	2.61	6.15
8	7.22	26.20	5.21	7.80	13.91	5.44	7.51	3.08	3.08	2.26	2.26	23.09
9	9.71	12.28	4.58	6.16	12.28	4.99*	6.95	2.83	2.34*	2.03	4.01	33.00
10	5.44	6.95	4.19	5.44	15.29	4.78	7.22	2.72	2.13	1.96	9.66	31.25
11	4.01	5.67	4.38	16.72	15.66	4.58	7.22	2.42	2.51	2.13	11.14	21.63
12	3.51	13.49	10.78	14.34	13.49	5.21	8.41	2.42	2.19	4.60	4.58	13.08
13	3.51	10.41	5.44*	9.05	8.72	6.41	8.10	2.13	1.99	2.42	3.08	8.41
14	3.22*	6.16	5.44	7.51	9.38	17.14	6.95	2.19	1.99	2.26	4.38	6.68
15	3.08	5.21	4.723	6.41	9.05	11.51	6.16	2.26	1.96	2.13	3.51	5.67
16	9.38	4.38	38.97	5.67	8.72*	6.95	5.67*	2.13	1.90	1.93	4.19	4.58
17	15.02	4.01	19.52	5.44	8.10	6.41	5.44	6.68	1.90	1.92	7.22	4.38
18	13.49	6.16	8.72	22.95	7.51	10.06	4.78	13.49	1.90	1.97	6.68	65.69
19	6.16	19.01	6.95	21.63	6.68	9.05	4.19	7.51	1.91	2.00	7.51	41.23
20	4.99	11.14	5.67	8.72	6.41	7.80	6.41	4.01	37.38	2.04	4.58	17.05
21	4.38	7.22	4.99	6.95	7.22	8.41	5.44	3.51	40.64	2.04	3.84	59.09
22	54.12	5.67	4.78	15.41	8.41	10.41	3.84	3.84	11.51	2.22	3.22	17.05
23	12.68	5.44	22.99	8.72	6.16	10.06	3.22	2.95*	5.21	2.15	2.72	7.51
24	7.80	35.35	23.29	6.41*	5.67	12.68	3.08	2.42	3.22	2.09	2.42	5.91
25	6.16	29.97	9.05	5.67	12.68	21.45	2.72	2.07	2.34*	5.86	4.19	76.62
26	5.21*	29.30	6.95	5.21	7.80	12.68	2.72*	2.13	2.19	2.34	27.18	43.56
27	4.38	37.92	5.91	4.99	6.68	11.89	3.08	2.26	2.19	2.03	10.41	20.04
28	4.19	21.09	5.21	4.38	5.67	15.66	2.95	2.26	2.19	1.92	9.38	23.49
29	7.80	11.14*	4.58	4.19	5.44	38.23	2.83	2.03	2.34	2.00	9.71	10.77
30	11.14	12.28	4.58	4.01	4.99		2.61	1.93	2.07	2.22	5.44	8.10
31							2.42	2.72	1.93	2.09	1.84	4.01
QMAX	54.12	37.92	47.23	32.95	15.66	38.23	38.16	22.18	40.64	5.86	45.76	76.62
QMIN	2.72	4.01	4.19	4.01	3.67	4.58	2.42	1.93	1.90	1.90	1.96	1.93
MEAN	10.18	13.95	10.43	9.80	7.83	10.47	7.80	4.76	4.96	2.38	8.27	18.49
TOTAL	26.387	36.177	27.038	25.407	20.320	26.258	20.909	12.751	13.289	6.376	22.173	49.530
RUN OFF MM	51	70	52	49	39	50	40	24	25	12	43	96
LT/S/KM2	19.76	27.10	20.25	19.03	15.22	20.34	15.15	9.24	9.63	4.62	16.07	35.90
WATER YEAR 40-49 TOTAL	286.620 IN MILLION CUBIC METERS						556	MM	LT/SEC/KM2	17.69		

\* INDICATES DAYS WITH DISCHARGE MEASUREMENTS

\* ملات ریزهای اندازه گیری

نمونہ ارتعشہرات دہی سالیانہ و متحنی دہی کلاسه روز خانہ طالارہ رایسنگاہ کیاکلا

سال آبی ۱۳۴۸-۴۹



RIVER TALAR STATION KIA KOLA

رودخانه تالار ایستگاه کولک

BASIN NUMBER M-144

شماره حوضه ۱۴۴

LOCATION E 52-49 N 36-35

موقعیت جغرافیایی طول ۴۹-۵۲ عرض ۳۵-۳۶

DRAINAGE AREA 2845.0 SQ.KM.

مساحت حوضه آبریز ۲۸۴۵ کیلومتر مربع

DATA AVAILABLE 1329

آمار در دسترس از سال ۱۳۲۹

AVERAGE DISCHARGE - DURING PERIOD OF RECORD 10.20 M3/SEC IN 1969-70 9.76 M3/SEC

دیس متوسط رودخانه از بدو تأسیس تا کنون ۱۰/۲۰ متر مکعب در ثانیه و در سال ۱۳۶۹-۷۰ برابر ۹/۷۶ متر مکعب در ثانیه

PEAK DISCHARGE 137.00 M3/SEC DATE NOV. 18<sup>th</sup>, 69

بزرگترین لحظه ای برابر ۱۳۷ متر مکعب در ثانیه در تاریخ ۱۸/۱۱/۶۹

PEAK DISCHARGE - M3/SEC DURING PERIOD OF RECORD

بزرگترین لحظه ای از بدو تأسیس - متر مکعب در ثانیه

STATION EQUIPMENTS-GAGE-CABLE WAY-WATER LEVEL RECORDER

تجهیزات ایستگاه - اشل - تلفیک - لیمیت گراف

REMARK

ملاحظات :

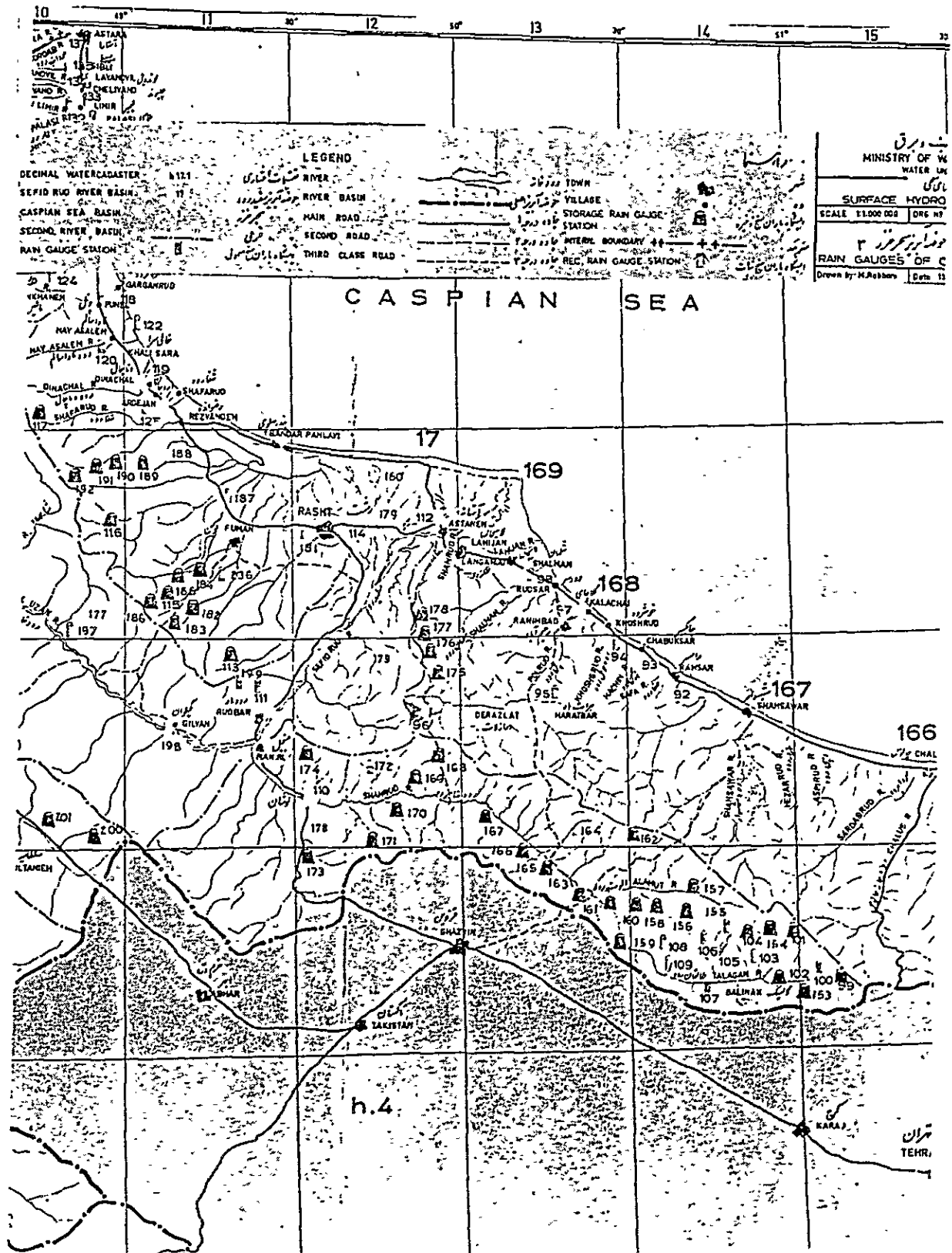
رابطه دیس و اشل - اشل بر حسب متر دیس به متر مکعب در ثانیه

DISCHARGE	GAGE	DISCHARGE	GAGE	DISCHARGE	GAGE
56.200	2.65	75.600	2.90	91.400	3.10
114.000	3.30	135.800	3.50		

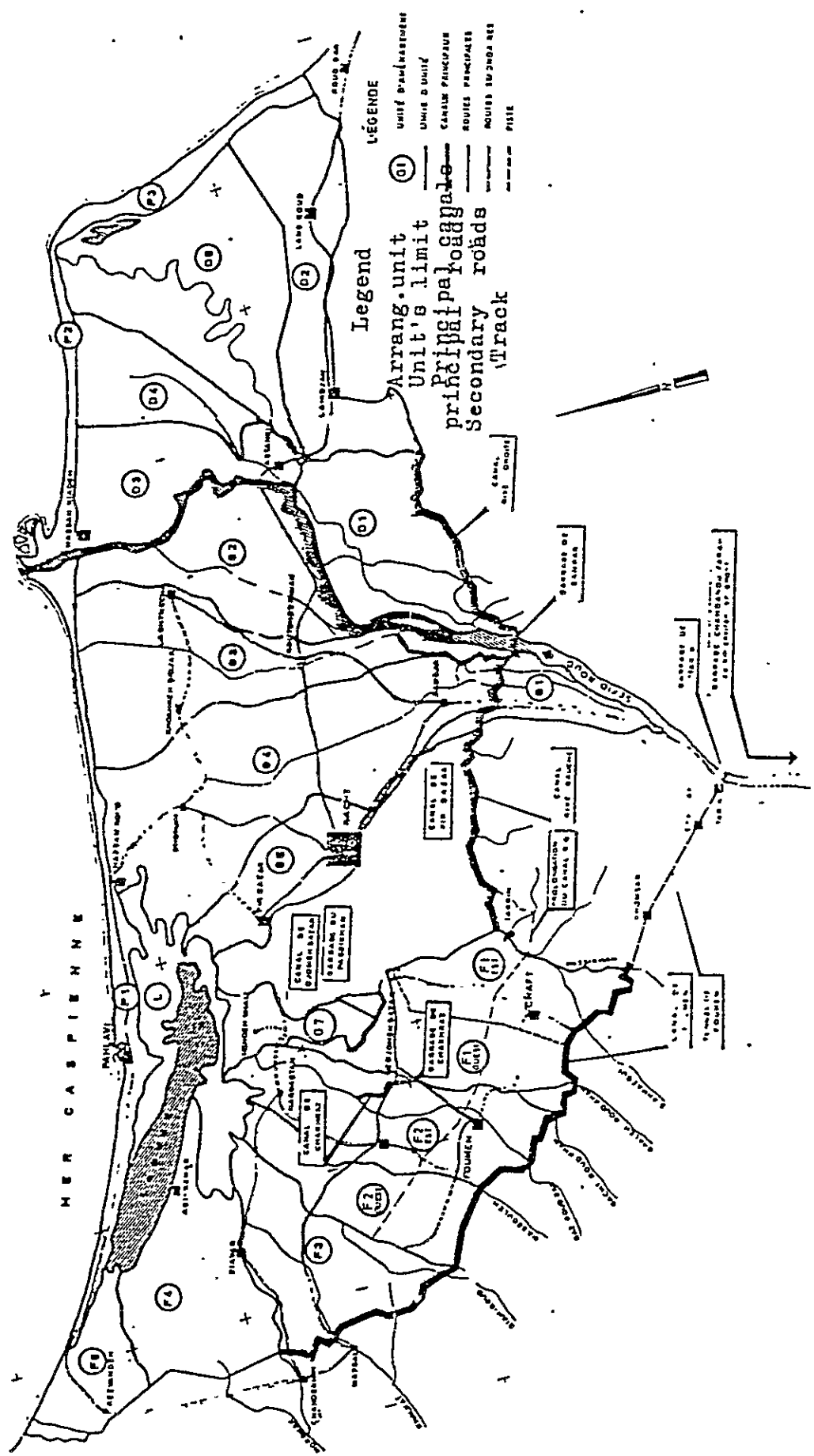
DAILY DISCHARGES ( MEHR 1348 TO SHAHRIVAR 1349 ) دیس متوسط روزانه از مهر ۱۳۴۸ تا شهریور ۱۳۴۹

DAY	MEHR	ABAN	AZAR	DEY	BAH.	ESF.	FAR.	ORDI.	KHOR.	TIR	MORD.	SHAHR.
1	4.93	7.50	29.04	9.30	8.39	11.16	24.88	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
2	4.93	6.19	26.64	8.39	7.06	10.22	13.59	0.00	0.00	0.00	15.60	0.00
3	8.84	9.30	24.30	8.39	9.30	9.76	12.12	0.00	0.00	0.00	15.22	0.00
4	6.63	29.74	20.91	23.98	9.30	9.30	28.03	1.34	0.00	0.00	5.77	0.00
5	6.19*	15.60	18.20	15.60	7.94	12.12*	4.93	4.10	0.00	0.00	0.00	0.00
6	10.69	11.16*	15.09	12.99	7.06	11.64	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
7	9.30	9.30	13.09	38.91	8.84*	9.76	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	7.06
8	7.06	41.93*	11.16*	16.63*	19.28	8.39	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	9.30*
9	7.94	20.36	10.69	13.59*	14.58	7.94	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	20.91
10	6.19	12.61	9.76	11.64	17.15	7.50	8.84*	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
11	4.93	10.69	10.22	16.68	19.82	7.06	7.06	0.00	0.00	0.00	0.00	15.60
12	3.69*	18.09	15.60	25.38	31.74	7.50	7.50	0.00	0.00	0.00	0.00	9.30
13	4.10	12.61	11.16	14.54	21.47	7.94	7.50	0.00	0.00	0.00	0.00	6.19
14	12.10	8.84*	9.30	13.09	19.82	16.63	7.06	0.00	0.00	0.00	0.00	7.50
15	4.93	7.50	12.61	12.12	18.74	15.60	4.73	0.00	0.00	0.00	0.00	2.69
16	7.50	7.06	36.64	10.69	19.28	11.16	4.93	0.00	0.00	0.00	0.00	3.29
17	17.67	6.63	55.91	10.22	17.67	10.22	4.10	0.00	0.00	0.00	0.00	1.34
18	13.09	7.06	16.11	10.22	15.60	15.60*	2.50	14.37	0.00	0.00	0.00	15.29*
19	9.30	36.50	14.58	22.55	14.58	14.09	0.00	5.34	0.00	0.00	0.00	72.95*
20	6.63	17.67*	12.61	14.08*	15.09	14.58	0.96	0.00	0.00	0.00	0.00	35.3*
21	6.63	12.61	11.64	11.64	15.60	14.08	0.96	0.00	0.00*	0.00	0.00	50.23
22	43.04*	10.69	10.22	25.51	15.09*	15.09	0.00	0.00	2.89	0.00	0.00	49.15
23	19.82	9.30	10.69	15.60	12.61	14.58	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	2.98
24	11.64	61.06	35.34	12.12	12.12	16.11	0.00*	0.00	0.00	0.00	0.00	18.74
25	8.84	45.96	16.63	10.69	17.67	34.69	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	23.15
26	9.30	74.45*	13.59*	10.22	17.67	20.36	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	68.73
27	7.94	89.10	11.64	9.30	13.09	18.20	0.00	0.00	0.00	0.00	4.93	37.30
28	6.63	36.64	10.22	8.84	11.16	20.36	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	41.35
29	9.76	28.43	9.30	8.39	10.22	35.99	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	25.46
30	9.30	32.14	9.30	8.39	10.22		0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	20.36
31							0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	17.15
QMAX	43.04	89.10	55.91	38.91	31.74	35.99	28.08	14.37	2.89	0.00	15.60	72.95
QMIN	3.69	6.19	9.30	8.39	7.06	7.06	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
MEAN	9.65	23.23	17.07	14.33	14.61	14.06	4.51	0.81	0.09	0.00	1.17	18.91
TOTAL	25.029	60.212	44.267	37.143	37.871	35.234	12.095	2.174	0.250	0.000	3.156	50.663
RUN OFF MM	8	21	15	13	13	12	4	8	0	0	1	17
LT/S/KM2	3.39	8.16	6.00	5.03	5.13	4.94	1.58	0.28	0.03	0.00	0.41	6.64
WATER YEAR 48-49 TOTAL	308.100 IN MILLION CUBIC METERS							108. MM	LT/SEC/KM2		3.47	
* INDICATES DAYS WITH DISCHARGE MEASUREMENTS												

ملاحظات روزهای اندازه گیری







LEGENDE

- Arrang. unit (O1) UNIT BRACKETS
- Unit's limit (O1) UNIT'S LIMIT
- Principal roads (O1) ROUTES PRINCIPALES
- Secondary roads (O1) ROUTES SECONDAIRES
- Track (O1) PISTE

MER CASPIENNE

別添資料 6

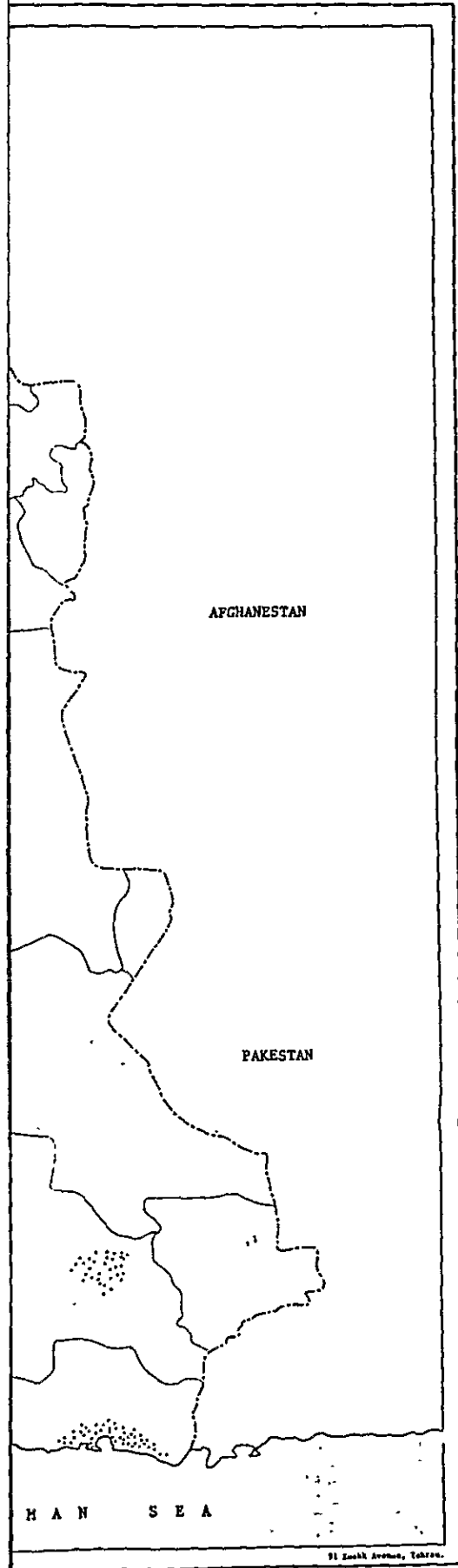
I F A Dにて高野専門家を通じての資料リスト

59. 2. 29 Rome

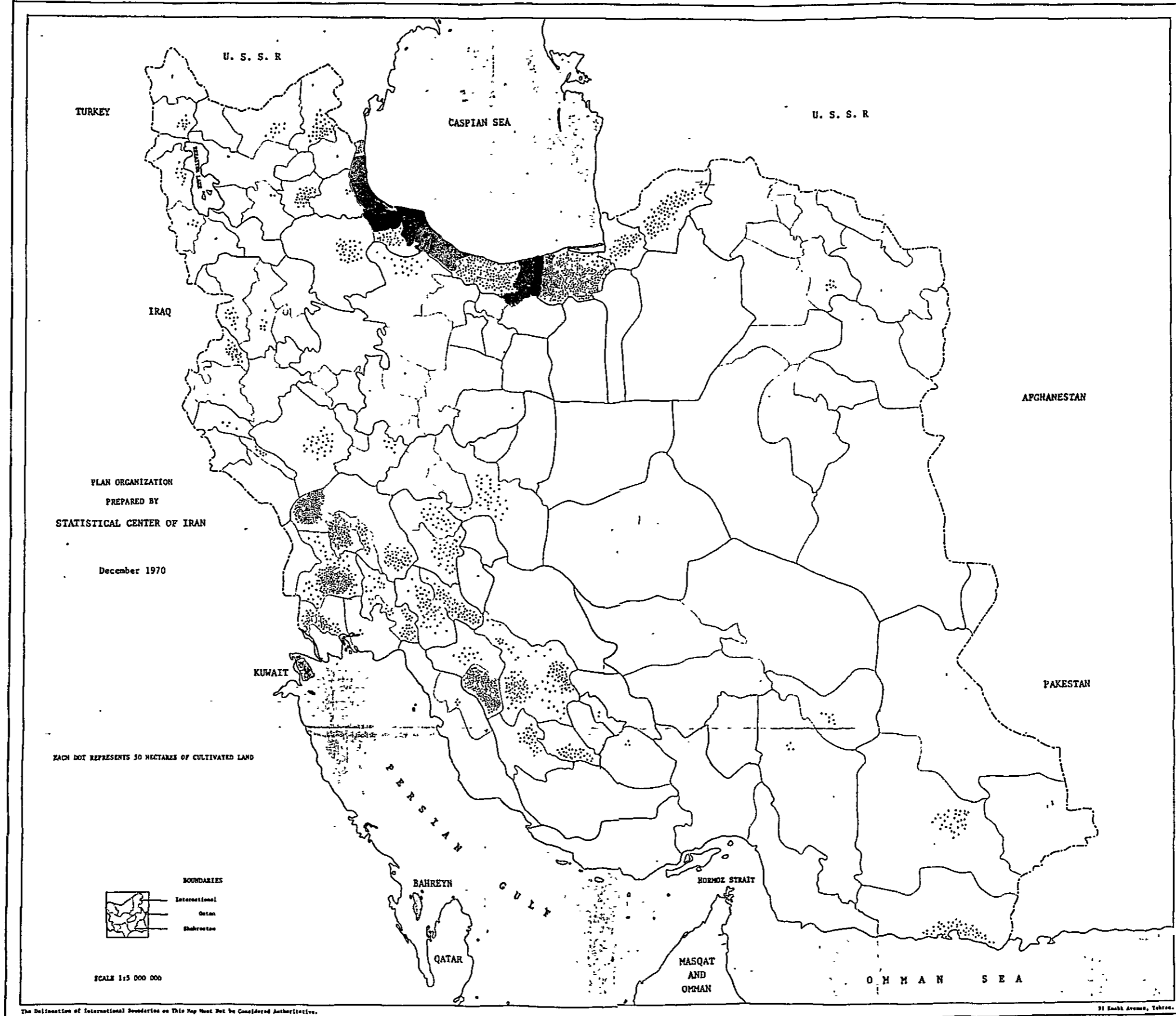
1. 1097 An Assessment of Agricultural Development Policies in Iran In World Development, Vol. 9 No. 11/12, Nov./Dec. 1981
2. Oil versus Agriculture  
A Case Study of Dual Resource Depletion in Iran M.A.H. Kotouzian in "The Journal of Recent Studies" Volume 5, No. 3, April 1978
3. Niaz, Shafi M. Draft Report on Agriculture in Iran ----- Present and Perspeticive. FAO, July, 1973
4. Schuly, Ann T. "Food in Iran: The Politics of Insufficiency" In Food, Politics, and Agirucitural Development: Case Studies in the Public Policy of Rural Modernization
5. Edited by R.F. Hopkins et al. - Boulder, Colorado: Westlview Prese, 1979
6. World Bank, Operations Evaluation Dept. Project Performance Audit Report Iran Fisheries Project (Loan 1047 - IRN) Report No. 3145, Sept. 30, 1980
7. The Role of Rural Organizations in Rural Development: The Case of Iran In The Role of Rural Organizations in Rural Development: South Asian Experiences
8. DITTO by Ahmad Ashraf, an APDAC publication p. 115 ~ 165
9. Soil Inst., MOA, Iran and FAO, The Soils of Iran ... Rome: FAO, 1964
10. World Employment Research Program: The Agrarian Question in Iran by Homa Katouzian May, 1981
11. Overseas Development Institute Agricultural Administration Unit The Ecology of Domesticated Animals under Traditional Management in Iran: Preliminary # Results from the Turan Biosphere Reserve by A. Endre Nyerges Dec. 1979
12. FAO/World Bank. The Outlook for Meat Production and Trade in The Near East and East Africa. Dec. 1977 Vol. II: Livestock Development Country Studies Iran (in the Regional File)
13. Hassani, Hassan "Iran" IN Economics of Food Grain Distribution -- The Asian Scean, 1976 pp. 133 - 143.



BER 1966.



LANDS UNDER CULTIVATION OF RICE IN TOTAL COUNTRY BASED ON NATIONAL CENCOUS: NOVEMBER 1966.







JICA